

# EL DIARIO DE AVILA

Lunes, 22 de enero de 1973

6 pesetas.

Director: JUAN GRANDE MARTIN. ● Redacción, Administración y Talleres: Plaza de Santa Teresa, 12. Teléfonos: 21 26 40 - 41 - 42. Año LXXV ● Número 23.546 ● Depósito Legal: AV. 5 - 1958

## Héctor Campora:

### "Yo no quería ser Presidente de Argentina"

BUENOS AIRES, 22 (Efe).—"Yo no quería ser Presidente de Argentina..., pero asumí mis responsabilidades como candidato presidencial por el Frente Justicialista de Liberación porque soy leal a mis amigos y, sobre todo, a Perón", afirmó ayer en esta ciudad, próxima a la capital federal, Héctor J. Cámpora, delegado personal del ex-mandatario argentino Juan Perón, al final de un almuerzo popular con el que el Frente Justicialista de Liberación ha iniciado su campaña electoral de cara a las elecciones generales de marzo próximo.

## La huelga en la industria petrolífera belga

### Sin progresos en la disputa

BRUSELAS, 22. (Efe-Reuter).—Miles de automovilistas belgas se dirigieron a Francia, Alemania y Luxemburgo ayer para comprar gasolina, a consecuencia de una huelga de trabajadores de la industria del petróleo, que ha causado el paro en las estaciones de servicio.

Fuentes relacionadas con la industria petrolífera dicen que no se ha hecho progreso alguno para la solución de una disputa sobre salarios y condiciones laborales la cual dió lugar al abandono del trabajo por parte de cinco mil quinientos trabajadores en total, ocupados en la refinación, depósito y transporte de carbu-

rante. No se han anunciado negociaciones entre la dirección de la industria y los huelguistas.

**Jeimer**

monas boutique

### Venta 6.º aniversario

ABRIGOS	1.390 Pts.
TRENKAS	975 "
VESTIDOS	590 "
FALDAS	290 "

Alemania, 6

Duque de Alba, 3.

## Escuelas Universitarias:

# Ciencias, Letras, Derecho y Economía y Ciencias Empresariales...

UNA AMPLIA GAMA DE ESPECIALIDADES QUE PERMITIRAN DAR SATISFACCION A LAS DISTINTAS VOCACIONES DE LOS ESTUDIANTES ABULENSES

SE CONSTITUIRA UN PATRONATO QUE HA DE ENVIAR LA CORRESPONDIENTE PROPUESTA AL RECTOR DE NUESTRO DISTRITO UNIVERSITARIO

EL DIRECTOR GENERAL DE UNIVERSIDADES E INVESTIGACION VISITO AVILA EN LA TARDE DEL SABADO

### Se espera que los abulenses y las Instituciones locales y provinciales apoyen con interés las gestiones

El pasado sábado, día 20, se reunieron con el Excmo. señor gobernador civil y en su despacho, el Ilmo. Sr. don Luis Suárez, director general de Universidades e Investigación; don Julio Rodríguez Villanueva, Excmo. y Magnífico rector de la Universidad de Salamanca; don Pablo Beltrán de Heredia, vicerrector de la misma Universidad; don Jaime Santamaría Bejarano, presidente de la Diputación Provincial; don Santiago Ruíz

Sánchez, alcalde de la Ciudad y don Jesús María Rodríguez López, delegado provincial de Educación y Ciencia.

La reunión tuvo por objeto concretar y matizar las propuestas que las primeras autoridades provinciales hicieron al señor Rector en su visita a nuestra Ciudad en el pasado mes de diciembre y relativas a la creación de nuevas Escuelas Universitarias en nuestra Capital.

Se estudió la situación de las Escuelas Universitarias existentes en el país así como la previsión de alumnos abulenses para estudios Universitarios y la afluencia de estudiantes en general a las distintas especialidades. Se llegó en principio a la conclusión de la conveniencia de crear en Avila una Escuela de Ingenieros Técnicos de Telecomunicación, teniendo en cuenta que el único centro de este tipo existente en la actualidad está ubicado en Madrid y con una matrícula extraordinariamente alta.

Con la creación de este cen-

tro se verá solventada la enseñanza del primer ciclo de estudios Universitarios en la rama de Ciencias y considerando que los estudios en la Escuela Universitaria ya existente de Profesorado de Enseñanza General Básica, se polarizarán hacia la rama de Letras, se pensó en complementar con estudios de Derecho y Economía este primer ciclo Universitario creando otra Escuela Universitaria de Ciencias Empresariales.

Con estas tres Escuelas quedaría cubierta una amplia gama de especialidades que permitirían dar satisfacción a las distintas vocaciones de los estudiantes abulenses, obteniendo en nuestra Capital el correspondiente título que además les habilitaría para continuar los dos cursos restantes de Enseñanza Superior.

En fecha inmediata se constituirá un Patronato que ha de enviar la correspondiente propuesta al Rector de nuestro Distrito Universitario que a su vez lo elevará al Organismo Central.

Posteriormente los reunidos visitaron diversos lugares de la Ciudad que se consideran apropiados para la ubicación de los nuevos Centros a crear.

A media tarde nuestros ilustres visitantes partieron de Avila muy complacidos de la visita y de las magníficas posibilidades de la Ciudad para la instalación de estas Escuelas Universitarias, manifestando sus deseos de hacer realidad, en plazo inmediato, su creación.

Esperamos que todos los abulenses e Instituciones locales y provinciales apoyen con interés todas las gestiones encaminadas a conseguir esto que, tanta importancia tiene para nuestra provincia.

## Nixon juró su segundo mandato

Richard Nixon ha dado comienzo a su segundo mandato de cuatro años como presidente de los Estados Unidos, tras jurar con la mano en alto, ante la Biblia familiar que sostiene su esposa y en presencia del presidente del Tribunal Supremo, Warren E. Burger, fidelidad a la Constitución y a la nación americana. — (Foto EURO-PA PRESS).



# CENTROS OFICIALES

## EDICTO

DON MANUEL SAENZ ADAN, Magistrado-Juez de Primera Instancia número 31 de los de MADRID:

HAGO SABER: Que en este Juzgado de mi cargo se tramitan con el núm. 236 de 1970, promovidos por el Procurador don Francisco de las Alas Pumarino y Miranda en nombre y representación de Banco Hipotecario de España S.A., autos de Secuestro y Posesión interina de finca hipotecada por don Jesús Herráez Vegas, domiciliado a efectos de este procedimiento en la misma finca, en escritura otorgada con fecha 31 de julio de 1951 ante el notario de Madrid don Odón Loraque e Ibañez, en cuyo procedimiento, por providencia de esta fecha he acordado sacar a subasta pública, por primera vez, la referida finca, que se describe así:

«RUSTICA.—Tierra cereal, en término de San Pedro del Arroyo, al sitio del Vallejuelo y del Pueblo, formada por la agrupación de las tres fincas que en el Registro se señalan con los números 3.380, 3.381 y 3.382, las que habiendo des-

aparecido los caminos que las separaban son colindantes entre si, y linda toda ella: al Norte, con carretera y otras tierras de Julián López, de María Sánchez y otros; Sur, línea del ferrocarril y más tierras de Julián López y otros; Este, camino de Albornos, y Oeste, más tierras de Felipe González hoy sus herederos. Tiene una superficie total de tres hectáreas, siete áreas y catorce centiáreas. Dentro de los linderos de la descrita finca, en el extremo Este de la misma, y en terreno de la que antes se señalaba en el Registro con el número 3.380, está construyendo el Sr. Herráez cuatro edificaciones, constituyendo cada una una vivienda independiente, una mayor, con una superficie edificada a una planta de 117 metros cuadrados y las otras tres más pequeñas con una superficie edificada en una planta de 63 metros cuadrados cada una.

Inscrita en el Registro de la Propiedad de Avila al tomo 1.096 del archivo, libro 36 de San Pedro del Arroyo, folio 200, finca número 3.393, inscripción 1.ª.

### FECHA Y CONDICIONES DE LA SUBASTA

Dicha subasta se celebrará doble y simultáneamente en las Salas de Audiencia de este Juzgado y del de igual clase de Avila, el día VEINTIDOS DE MARZO PROXIMO y hora de las once.

El tipo de las mismas es el de ciento veinte mil pesetas, fijado de común acuerdo por las partes en la escritura de hipoteca y no se admitirán posturas que no cubran los dos tercios del mismo.

Para tomar parte en la subasta deberán los licitadores consignar previamente sobre la mesa del Juzgado o establecimiento público destinado al efecto, una cantidad en metálico igual al diez por ciento, por lo menos, del tipo de la misma, sin cuyo requisito no serán admitidos.

Si se hicieren dos posturas iguales, se abrirá nueva licitación entre los dos rematantes. La consignación del precio se verificará a los ocho días de aprobado el remate.

Los títulos, suplidos con certificación del Registro de la Propiedad, se hallan de manifiesto en la Secretaría de este Juzgado, donde pueden ser examinados. El rematante deberá conformarse con ellos y no tendrá derecho a exigir ningunos otros.

Las cargas anteriores y preferentes al crédito del actor, si las hubiere, quedarán subsistentes, sin destinarse a su extinción el precio del remate, entendiéndose que el rematante las acepta y queda subrogado en la responsabilidad de las mismas.

Dado en Madrid, a nueve de enero de mil novecientos setenta y tres.

E./.—Manuel Saenz Adán.  
El secretario, *Ilegible*.

## Anuncios Breves

### VENTAS

—Se vende coche de niño, seminuevo. Teléfono 22 07 98.

—SE VENDEN elementos y patente para fabricación tubo cemento centrifugado varias medidas. Razón: Almacenes Martín Mulás. Avila.

—Vendo piso. Las damas, 6 4.º A, de 6 a 10.

—Vendo moto Vespa, buen estado. Razón: Basilio Hernández; las Eras, 3 Avila.

—En Herreros (Villa Natividad). Vivienda, garaje, nave, báscula, regadío, electricidad. 2.000.000. Facilidades. Zúñigas, 4 Manuel Martín. Salamanca.

—SE VENDEN NAVES EN ZONA INDUSTRIAL DE AVILA, facilidades de pago, a 50 metros de la carretera general de Madrid, desde 400 m2. a 2.500 m2. Teléfono 22 07 21 y 22 01 23. Horas de oficina, preguntar por el señor Hernández.

—Se vende piso en sitio céntrico. Informes, Tlf. 21 28 91.

—Se vende o traspasa tienda de ultramarinos por no poder atender. Tlf. 21 26 76.

—Julián Rodríguez Martín, Santa Cruz del Valle (Avila). Vende 3.000 paquetes de heno.

—Vendo Mesa de Billar en buen uso para verla Hostal Iris, Barrio Estación, Las Navas del Marqués.

—Vendo piso Bajo Virgen de Covadonga, 6 Razón: Candil. Teléfono 21 17 04.

—Vendo 350 m2. junto a San Antonio. Tratar: Andrés Jiménez. Hernansancho.

### ENSEÑANZA

ADULTOS sin bachillerato: Obtenga Título Graduado Escolar (equivale a Bachiller Elemental), Academia Politécnica, San Segundo, 1.

—Preparación Banca y Caja de Ahorros, personal especializado, próximas convocatorias. Teléfono 21 17 46.

### ALQUILERES

—Alquiler coches sin conductor, últimos modelos, Prologación Calle Segovia (Garaje detrás clínica Santa Teresa). Teléfonos 21 20 16 y 21 24 79. Sr. Tapia.

—Se alquilan viviendas con y sin calefacción. Razón: Pocollo, 5 y 12.

### TRABAJO

—Para Madrid, necesito muchacha 30 a 40 años con inmejorables informes buen sueldo a convenir; llamar mañanas de 10 a 11 y de 2 a 4. Madrid, teléfono 276-51-92.

—Se necesita chica. Hotel Continental.

—Se precisa chico de 14 años, Razón: Restaurante Estación Renfe. Avila.

### OFERTAS

—Se ofrece técnico para atender servicio de mantenimiento de quemadores de Fuel - Oil y Petróleo de calefacción, para Avila y provincia. Llamar Tlf. 21 26 69.

—Se ofrece señorita con conocimientos contabilidad, mecanografía y taquigrafía. Solo tardes. Tlf. 21 32 53.

### COCHES VENTAS

—ATENCION - OFERTA ESPECIAL: PEGASO 170 con tercer eje. ACERBI AV-12.942 y PEGASO 170, AV-10.492. Ambos provistos de TARJETA NACIONAL, para transportistas. Ver: Hijos de Victor Alcón S. R. C. Carretera de Valladolid s/n. Teléfonos 22 06 66 y 22 08 89.

### OPORTUNIDADES

—SIN REBAJAS (pero tenemos los precios más bajos del mercado durante todo el año) PAPELES PINTADOS. Almacenes El Castillo. San Pedro Bautista, 5 (Frente a la Gasolinera) Virgen de Covadonga, 13 (Con aparcamiento).

### PERDIDAS

—Perdido pañuelo lana, devolución llamar Tlf. 21 15 84.

### VARIOS

—GESTORIA PARDO tramitamos documentos, pasaportes, penales, últimas voluntades, transferencias, matriculaciones. FOTOCOPIAS documentos saqamos automáticamente, Duque de Alba, 12. Teléfono: 21 24 20.

—Hacemos llaves y grabados a máquina. CUCHILLERIA FIDALGO.

## Programas de



PARA HOY

### PRIMERA CADENA

- 21,00 TELEDIARIO.—Información nacional e internacional.
- 21,35 EL OCTAVO DIA.—Por monseñor Guerra Campos.
- 21,45 UN, DOS, TRES... RESPONDA OTRA VEZ.—Programa concurso.
- 22,30 ESPECIAL DEPORTIVO.—Automovilismo.
- 23,30 VEINTICUATRO HORAS.—Final de los servicios informativos.
- 24,00 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

- 20,00 CARTA DE AJUSTE.—Conjuntos mallorquines.
- 20,25 PRESENTACION Y AVANCES.
- 20,30 LOS BEATLES.—"El cobrador de impuestos" "Eleanor Rigby".
- 21,00 JAZZ VIVO.—"Johnny Griffin y Dizzy Reece".
- 21,30 TELEDIARIO.—Información nacional e internacional.
- 22,05 RITO Y GEOGRAFIA DEL CANTE.—"El Borrico".
- 22,30 SOMBRAS RECOBRADAS.—"Espejismos".
- 23,50 ULTIMA IMAGEN.

AVANCE PARA MAÑANA

### PRIMERA CADENA

- 13,45 CARTA DE AJUSTE.—Música de Navarra.
- 14,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 14,01 ALMANAQUE.—Datos del día.
- 14,30 PRIMERA EDICION.—Información general.
- 15,00 NOTICIAS.—España y extranjero.
- 15,35 JUEGO DE LETRAS.—Programa concurso.
- 16,00 EL MUNDO DE SHIRLEY.—"Como una dama".
- 16,30 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 17,45 CARTA DE AJUSTE.—Cantan José y Manuel.
- 18,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 18,01 AVANCE INFORMATIVO.
- 18,05 LA CASA DEL RELOJ.—"Jugando".
- 18,25 CON VOSOTROS.—Libro: "Tom e Irene quieren medirlo todo". "Torombolo y sus amigos". "Furia".
- 19,30 DIBUJOS ANIMADOS.
- 19,40 BUENAS TARDES.—Espectáculos.
- 20,30 NOVELA.—"La casa abandonada", de Nathaniel Hawthorne.

### MINISTERIO DE AGRICULTURA

## Servicio Nacional de Productos Agrarios Jefatura Provincial de Avila

## EDICTO

Por el presente Edicto hago saber, que de acuerdo con lo establecido en el art.º 52.2 de la Vigente Ley de expropiación forzosa, el SERVICIO NACIONAL DE PRODUCTOS AGRARIOS, procederá el día 15 del próximo mes de febrero, al pago del valor de adquisición por expropiación, de acuerdo con el Decreto 661/72 (B. O. E. n.º 75 de 28 de marzo de 1972), de una parcela sita en el término municipal de AREVALO.

Al efecto se cita a los siguientes señores:

D.ª M.ª FUENCISLA ARAGONESES GARRE, Secretario Provincial del SENPA, como representante de la Ad-

ministración; D. JOSE GONZALEZ ROSELL, Jefe Provincial del SENPA, que actúa como pagador. D. FELIX DE LA FUENTE IZQUIERDO, como propietario; don JESUS PRIETO MACIAS, alcalde presidente del Excmo. Ayuntamiento de AREVALO. Don FELIPE GALLEGOS ALONSO, secretario del Excmo. Ayuntamiento de AREVALO. Quienes deberán personarse el mencionado día 15 a las doce horas en el Ayuntamiento de esa localidad, a fin de proceder a la materialidad del pago.

Lo que se hace público para conocimiento general.

José González Rosell.

# La modestia cristiana

La modestia, virtud que regula las relaciones sociales de unos hombres con otros, fue ya recomendada por los moralistas greco-romanos de la antigüedad. Se la describe como un principio de moralidad que modera las acciones externas del hombre conteniéndole en los justos límites de su condición y estado. Lleva consigo el recato en su porte exterior, que se manifiesta en la honestidad y decencia de sus actos y palabras. Tiene su afinidad con la virtud de la templanza, que reprime los ímpetus desordenados de la concupiscencia. Se limita a veces a aquellas acciones que tienen relación con la castidad. En este caso, la modestia modera las actitudes externas del hombre con el fin de evitar en sí mismo y en otras personas toda excitación de las pasiones sexuales. Es una defensa externa de la pureza, que tiende a fijar la atención en la parte superior del hombre, el espíritu, que debe dominar y regir a la inferior, la carne.

La modestia cristiana ordena de tal suerte las acciones externas del hombre, que en todo su proceder nada haya que ofenda las miradas de los demás. Es lo que S. Ignacio pide a los hijos de su Compañía: «En todo el hombre exterior se vea en ellos humildad y modestia religiosa, y **edificación en todos los que los miran**».

De la belleza de esta virtud, se encuentran ya testimonios en el Antiguo Testamento. Así el autor del Eclesiástico escribe: *Hijo mío, pórtate con modestia, y serás amado más que el dadivoso* (3, 19). Y en otro pasaje: *Hijo mío, honra tu alma con la modestia y dale el honor de que es digna* (10, 31).

Pero quien más la recomendó con su ejemplo y su doctrina fue el mismo Cristo, quien nació en el seno de una familia modesta, evangelizó ante todo a las muchedumbres humildes y abandonadas (Mt. 9, 36), eligió como colaboradores para propagar su Evangelio a unos modestos pescadores, llamó bienaventurados a los pobres y a los mansos, es decir, a los que con resignación se someten a la divina providencia, entró en Jerusalén el día de Ramos montado en un borriquillo, para que se cumpliera lo profetizado por Zacarías: *He aquí que tu rey viene a tí, modesto y sentado sobre un asno, se anonadó a sí mismo, tomando forma de siervo, hecho semejante a los hombres, y reconocido en su proceder ex-*

*terno como hombre* (Fil 2, 7). Por eso S. Pablo se funda en *la mansedumbre y modestia de Cristo* para explicar la moderación con que procedió a ejemplo del Maestro, en su trato con los Corintios (2 Co 10, 1).

El apóstol ha sido el mejor panegirista de la modestia. La coloca entre los nueve frutos del Espíritu Santo, que describe en su carta a los Gálatas, divididos en tres grupos. El primero señala las características del alma santificada por la divina gracia, que son *la caridad, el gozo y la paz*. El segundo comprende las virtudes que han de regir nuestras relaciones sociales: *la longanimidad, la dulzura y la bondad*, que suponen la modestia. El tercero señala las normas de nuestra conducta: *fidelidad, mansedumbre, templanza o continencia, opuestas*

a las tendencias de la carne, a los deleites y comodidades de la vida. Es lo que enseñó S. Pedro en su primera carta: *Santificad al Señor en vuestros corazones, siempre dispuestos a responder a cualquiera que os pida razón de vuestra esperanza, pero con dulzura y temor* (3, 15-16), es decir, con modestia, sin acritud y altanería.

Es la modestia que S. Pablo deseaba en todos los cristianos: *Que vuestra modestia, escribía a los Filipenses, se manifieste a todos los hombres* (4, 5), es decir, como un distintivo de los auténticos discípulos de Cristo. Los enemigos de esta virtud son muchos. Los señala S. Juan en su primera carta: *Todo lo que hay en el mundo, la concupiscencia de la carne, la concupiscencia de los ojos y el orgullo de la vida, no es del Pa-*

*dre, sino del mundo* (2, 16). *Las pasiones de la carne*; lujuria, sensualismo, libertinaje, glotonería, bebidas inmoderadas, diversiones impúdicas. *La concupiscencia de los ojos*, ventanas del alma, el prurito de verlo todo en teatros, cines, televisión, revistas más o menos pornográficas o atrevidas, en las que se exhiben desnudeces indecorosas; de leerlo todo, novelas indecentes y escandalosas, etc. *El orgullo de la vida*, es decir, la jactancia, la ostentación vanidosa de los bienes o cualidades que se poseen, riquezas, honores, hermosura; en una palabra la autosuficiencia, que lleva a buscarse en todo a sí mismo, prescindiendo de los demás.

La modestia tiene sus raíces en la compostura interior del alma. Un joven, o una joven, que en su manera de vestir,

de andar, de mirar, de hablar, procede de un modo libertino, deja al descubierto la liviandad de su corazón. Por eso S. Pedro en su primera carta da este precioso consejo a las mujeres cristianas: *Vuestro adorno no ha de ser el exterior del rizado de los cabellos, de ataviarse con joyas de oro o el de la compostura de los vestidos, sino el oculto en el corazón, que consiste en la incorrupción de un espíritu manso y tranquilo*, es decir, modesto. *Esto es lo precioso a los ojos de Dios* (3, 3-4).

¡Magnífica recomendación de la modestia cristiana a las jóvenes de nuestros días solicitadas por tantos atractivos como los que ofrece el mundo moderno!

Severiano del Páramo, S.J.  
Profesor de Sagrada Escritura en la Universidad Pontificia de Comillas.

## Reclamar no es bonito ni divertido Pero es muchas veces necesario

En los cafés, bares, cafeterías, hoteles y restaurantes tiene que haber —dice la ley— un libro de reclamaciones a disposición del cliente que lo solicite. ¿Cómo será? Parece ser que este libro, de ser utilizado, constituye un arma peligrosa para el industrial. Esto nos dicen los expertos. Hasta el extremo de que algunos se resisten a entregar el libro.

Reclamar no es bonito ni divertido. Es incómodo y desagradable. Pero necesario cuando es necesario. No puede andar uno siempre por la vida a merced del más listillo.

Yo he solicitado el libro de reclamaciones en tres momentos, en tres puntos diferentes del territorio español, no de la geografía española, como se dice ahora creo que con poca propiedad gramatical. En un pueblo de Valencia, en Málaga y no me acuerdo en qué otro sitio.

En el pueblo de Valencia me dijeron que me daban otra ración de calamares en vez del libro. O más cervezas. No acepté la transacción.

—Si yo lo que quiero es nada más que el libro de reclamaciones.

—No es posible, che. Precisamente ahora está en diligenciamiento.

—Pero si en ese cartel que estoy leyendo se dice que tienen ustedes el libro a mi disposición... ¿O es que no soy un cliente? ¿O es que mi familia no constituye clientela?

—No, no tenemos aquí el libro. Lo siento.

La resistencia industrial pudo con mi tenacidad. No pude saber en la provincia de Valencia cómo era ese libro oficial. Y por lo tanto nada pude escribir en él.

En Málaga nos dieron una carne podrida y maloliente. No se podía comer. Precio caro. No había tiempo de realizar una sustitución alimenticia, ya que a los pocos minutos arrancaba nuestro tren. Tampoco conseguí el libro de reclamaciones.

—Les traemos otra cosa: pollo, pescado, huevos, callos... Lo que ustedes quieran.

—No, no. Yo lo que quiero que me traiga es la cuenta y el libro de reclamaciones. Hay que cumplir con la ley. Ustedes tienen unas obligaciones y yo unos derechos. Venga: el libro de reclamaciones.

Se fue el camarero y regresó a los pocos momentos.

—Dice la señora —era mujer la dueña del establecimiento— que le devolvamos el dinero.

—No, no. El libro de reclamaciones y la cuenta. Tenemos prisa, mozo. Se nos marcha el tren.

Otro viaje del camarero.

—Que por favor, que vaya usted a hablar con la señora a la cocina.

La señora, atemorizada y tartamudeante, reconoció mis razones; pero no soltó ni a la de tres —si es que lo tenía— el libro en cuestión. Eso sí, me devolvió el importe de la carne infame que nos pudo haber llevado en el mejor de los casos a una clínica de urgencia. Y con el importe compramos sobre la marcha bocadillos, pastas, caramelos de menta y fantas para el viaje. Y nos sobró dinero para desayunar en el tren al día siguiente, en tanto nos aproximábamos a Madrid.

¿Qué tendrá este libro de reclamaciones que yo no he conseguido ver, ni acariciar, ni escribir nada en él?

Creo que lo del libro de reclamaciones es algo importante en este mundo en que vivimos; pues, a veces, a alguno nos ven con cara de tonto —de pelele que se dice en Valladolid— y a por él.

A mi me aterran en estos talleres todas esas palabras y frases que luego constituyen la ruina; zapatas, caja de cambios, equilibrio de ruedas, balancines, palomillas, surtidor de marcha lenta, pistones —para que la cuenta sea más pistonuda—, estarter automático, tren delantero, surtidores embozados... Y en este terreno mi ignorancia —como la de bastantes amigos míos— es enciclopédica. A veces voy preparado con alguna frase estudiada y después de recitarla me dicen: “Eso no tiene nada que ver. Donde está el defecto es en la cilindrada sinusítica”.

Tengo que reconocer que —después de muchos sufrimientos— yo dispongo en la actualidad de un taller bomba. La mayor atención. Una espléndida consideración económica. La máxima dignidad. Ello junto a la más destacada competencia y formalidad.

—¿Y qué taller es ése al que usted se está refiriendo?

El caso es que ahora no me acuerdo cómo se llama ni en qué calle se encuentra. Me ocurre lo que a algunos industriales con el libro de reclamaciones: que no saben dónde está. Y esto le puede ocurrir a cualquiera (Pyresa).

J. Luis MARTIN ABRIL.

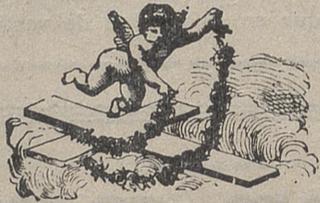
## Clausura del Cursillo de Cristiandad núm. 21 de mujeres

En la noche del sábado tuvo lugar la clausura del Cursillo de Cristiandad núm. 21 de mujeres en la Casa de Ejercicios de la ciudad. Con este motivo acudieron representantes de muchos pueblos de la provincia como Cabezas del Villar, Herradón, Navalperal, Tiñosillos, Flores, Bohodón, Navaluenga y otros. El Salón de clausura estaba totalmente abarrotado de cursillistas de la ciudad y de los pueblos. Hubo intervenciones de las nuevas cursi-

listas entre las que se destacó la de una joven cubana que vino desde Madrid a hacer los cursillos en Avila. También se escuchó a un cursillista norteamericano que dijo ir por el mundo promoviendo una campaña de amor entre los hombres. La misa, asistida y cantada por todos los asistentes, puso punto final a los tres días de trabajo intenso llevado a cabo por dirigentes seculares asistidas de tres sacerdotes. P. T.

### SEMENTALES TOROS DE PURA RAZA CHAROLAISE

Con edades superiores a un año. Disponibles. Dirigirse a Guillermo Sánchez, Fuencarral, 13. MADRID.



### EL NIÑO

# Alfredo Rodríguez Rodríguez

HA SUBIDO AL CIELO EL DIA 20

**A los 2 años de edad**

\*\*\*\*\*

Sus padres don Román Rodríguez Rojo y doña Anastasia Rodríguez Marguello; hermanos Eusebio y Mercedes; tíos, primos y demás familia,

**Les participan tan sentida pérdida.**

Hoy lunes, en la iglesia parroquial de El Fresno se celebró una Misa de Gloria a las diez de la mañana.

El cadáver, que fue trasladado ayer domingo desde la Finca del Cerrillo a El Fresno, recibió cristiana sepultura en el Cementerio Católico de dicha localidad.

Avila, 22 de enero de 1973

FUNERARIA ANTONIO ALVAREZ. AVILA.

# Ciudad y VIDA DE SOCIEDAD

## Enlace Barbero-Martín

En la iglesia parroquial de San Juan Bautista, de esta capital, se celebró el sábado el enlace matrimonial de la señorita Eulalia Martín Sanz y don Onésimo Barbero Paradinas, el cual fue bendecido por el hermano del novio, don Mario.

Actuaron de padrinos su hermana María de los Angeles y su tío, don Felicísimo Martín Sánchez.

Terminado el acto religioso, se procedió a la formalización del acta matrimonial, en la que firmaron como testigos, por parte del contrayente, don Venerando Barbero Pa-

radinas, teniente de la Policía Armada, con destino en Madrid; don Emilio González García, secretario de Administración Local de Blascomillán; don Angel Moreno García y don Pablo Barbero; por parte de la desposada firmaron don Felicísimo y don Emilio Martín Sánchez, este último, maestro nacional de Herreros de Suso.

A la boda asistieron numerosos invitados que, finalmente, fueron espléndidamente obsequiados.

Los ya señores de Barbero Martín recibieron incontables testimonios de felicitación y salieron en viaje nupcial para recorrer varias poblaciones españolas.

## Testimonio de gratitud y misas

Los familiares de doña Teresa Hernández Sánchez, viuda de Velázquez, recientemente fallecida, ante la imposibilidad de hacerlo personalmente expresan su gratitud a cuantas personas les han testimoniado su condolencia. Al mismo tiempo les comunican que las misas que se celebrarán en la parroquia del Inmaculado Corazón de María, de nuestra Ciudad los días 31 de Enero y uno y dos de Febrero a las 7,30 de la tarde, así como la que será oficiada el día 8 de Febrero a las siete de la tarde en la parroquia de la localidad de San Rafael serán aplicadas por el eterno descanso del alma de la finada.

Leed las  
Santas Escrituras

## NECROLOGICA

Ha fallecido en Valladolid don Federico Santamaría García, padre del Delegado Provincial del Ministerio de la Vivienda en nuestra capital, don Federico Santamaría Escudero, a quien expresamos nuestro más sentido pésame.

Por el eterno descanso del alma del finado se dirá una misa mañana día 23 a las diez y media de la mañana en la parroquia del Inmaculado Corazón de María.

## OBSEQUIE Vd.

a sus amigos y a forasteros que visiten Avila, con el libro "Emoción de la Ciudad y Reportaje de los Obispos de Avila". De venta en librerías.

**CONDUCTOR.** antes de adelantar compruebe que el carril por el que circula el vehículo al que usted quiere rebasar está desprovisto de obstáculos que puedan obligarle a desviarse también a la izquierda precisamente cuando usted llegue a su altura. Y recuerde que debe evitar siempre adelantar a un vehículo que está a su vez adelantando a otro.

## Taxi nocturno

(Exclusivamente para casos urgentes)

Teléfono: 21 11 88.

## Nota del tiempo

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE AVILA

Máxima de ayer: 6,2 grados a las 15 horas.  
Mínima de hoy: -2,6 grados a las 6 horas.  
Presión máxima: 667,8 milímetros. Presión mínima: 664,7 milímetros. Humedad relativa: 88 por ciento. Viento: Dirección Noroeste. Velocidad máxima: 48 kilómetros hora. Evaporímetro helado. Estado del cielo nubosidad variable.

### EL TIEMPO QUE HARA

MADRID, 22. (Cifra).—La previsión del tiempo para las próximas 24 horas, según el Servicio Meteorológico Nacional, en el área de Madrid, es de cielo semidespejado, con descenso de la temperatura. Ventiscas en las cumbres. Muy nuboso con claros en el resto. Vientos moderados de componente Norte. Máxima probable para hoy en Madrid, 6 grados.

Temperaturas extremas en España: Máxima de 14 grados en Málaga; mínima de un grado bajo cero en Soria. En Madrid: Máxima de 4,8 grados a las 17 horas de ayer; mínima de 2,8 grados a las 6 horas de hoy.

Suscríbese a "El Diario de Avila"

# Tierra de Avila

## Abulensismo

### ¿Qué pasa en Piedrahita...?

Se ha publicado una noticia que suscita en nosotros ese interrogante: ¿Qué pasa en Piedrahita? ¿Qué vendaval arrasa las reliquias histórico-artísticas que son adorno de la Perla del Valle del Corneja, «Tacita de Plata» y todos esos otros piropos que los escritores y poetas le han dedicado, principalmente desde los comienzos del siglo XVII a nuestros días?? ¿Qué nublado salió de Peña Negra rodando hacia los jardines, que produce irrespetuosos derribos de los testimonios de grandeza histórica? ¿No comprenden los señores arquitectos que planean las nuevas obras y las autoridades locales que asientan a esa transformación a tabla rasa, que una villa standar, siglo XX, dirá muy poco a quien la visite, —pues son muchas las existentes iguales—, si pierde nuestra Piedrahita la característica o personalidad, la diferencia individual que distingue lo que es único?

Se ha derribado el Beaterio de Santa Catalina y ya no podremos explicar sobre sus muros la historia de una institución educativa de niñas regida por Hermanas Terceras de la Orden de Santo Domingo de Guzmán, fundada por Melchor Cano, sobrino del sapientísimo teólogo de su mismo nombre; casa en donde «los marros calveros labrados en el marco de la entrada del portal, la recia puerta, amachambrada con salientes clavos de laboriosa forja, el hueco del torno, las angostas escaleras, las lóbregas celdas, con las tallas de su vigoroso artesanado», todo aparecía no ha muchos años igual que se encontraba en el año 1509, al ocurrir los extraordinarios sucesos que protagoniza la venerable María de Santo Domingo, venerable aunque discutida «Beata de Piedrahita», no condenada por la Inquisición y primera priora de la Comunidad de Aldeanueva de Santa Cruz, hoy de Mosén Rubí de Avila... Y el recuerdo de Rosa de la Santísima Trinidad y de tantas santas, honor de nuestra Tierra... Tabla rasa!

Y ahora, «se sabe que va seguir idéntico fatal camino el inmueble conocido por la «Casa de Samuel», edificio de entre los si-

glos XVI y XVII, cuyo interior se encuentra en lamentable estado, pero cuya luminosa fachada de piedras de sillería y blasonados escudos se muestra en perfectas condiciones y le hacen ser el edificio civil más bonito —por lo menos su fachada— de Piedrahita y su comarca...» ¿Qué pasa en Piedrahita? ¿Se pierde la cultura? ¿No existe autoridad?

En el escudo publicado de la llamada «Casa de Samuel», que se recuerda no lejos «del viejo torreón derruido en donde tiene la cigüeña el nido...», aparecen orladas con típicas aspas de San Andrés, sobre águila monocéfala descabezada, custodiados por angélicas cabezas, los signos heráldicos de los Salazar, Estrada, Manriques y Dávila de la cuadrilla de Esteban Domingo, apellidos de prosapias abulenses de alcurnia esclarecida... Hay propiedades que arrastran consigo la servidumbre de la Historia y del Arte, de la característica urbanística tradicional, que debe ser respetada: y este es el caso de la «Casa de Samuel» que debió hacerse valer ante el derribo del Beaterio de Santa Catalina, como en Avila, ciudad, puede suceder otra vez. Los intereses particulares deben ceder ante un interés de orden general, cual es el derecho de la comunidad local a conservar una fisonomía que valga la pena.

Las Delegaciones Provinciales creemos tienen jurisdicción en todo el ámbito abulense para examinar los casos: un día por las buenas puede desaparecer de Madrigal de las Altas Torres el grandioso claustro del Convento de Agustinos en donde murió Fray Luis de León; otro día puede ser demolido o trasladado el claustro del Convento de Santa María de Jesús en la Capital; otro día, vendido el Real Monasterio de Santa Ana, cualquier cosa... Esto tiene que ser tratado con rigor, puesto que para vivir en un Benidorm cualquiera no es necesario que nos llamemos Avila. Y no digamos si, por rectificar la calle del Gran Duque de Alba en nuestra Ciudad, nos llevamos por delante el Monasterio de Las Madres...

Pedro de ULACA

## Arenas de San Pedro

### Breve balance del año 1972, de signo positivo y práctico para esta Ciudad

En un año, cual el ha poco fenecido, abundante en positivas realizaciones, sería ilusorio querer describir cuanto fue llevado a cabo a lo largo de sus días. Ante tal dificultad sólo mencionaremos los hechos que, a juicio nuestro, revistan mayor trascendencia para la vida local, agrupándolos más por las características similares de fondo que desde el punto de vista meramente cronológico.

La Ciudad continuó durante el 1972 la marcha decisiva emprendida hacia su propio engrandecimiento: material, cultural, etc. Fijémosnos, a grandes rasgos, en cada una de tales dimensiones.

El capítulo de obras llevadas a cabo —públicas, semi-públicas, privadas— fue, en verdad, sorprendente; ahí se hallan a la vista de todos. Exceptuando algunas, empezadas antes de 1972, la mayoría fueron iniciadas y terminadas ese año, lo que da idea de la actividad desarrollada.

El ensanche del puente Mojonal o de Santa Lucía, tanto tiempo esperado, en el año fenecido se vió coronado por el éxito, sumándose a tan esplendorosa inauguración la de su entrada, salida y moderna disposición dada a los atractivos alrededores de la Cruz del Mentidero; el estreno de la gran Avd. del Prado, que une a la amplitud, soberbio emplazamiento e iluminación el fácil acceso al coso taurino así como a la flamante barriada que trata de rodearla; y, por último, el magnífico alumbrado de todas las entradas a la población. Dichas inauguraciones viéronse honradas con la asistencia del Excmo. señor Gobernador Civil y otras autoridades provinciales y locales.

Durante las primeras semanas del año dio principio la demolición de la vieja Casa Cuartel de la Guardia Civil y dependencias; en el emplazamiento han sido levantados dos grandes bloques de confortables viviendas, oficinas, servicios auxiliares, etc. Todo está próximo a la terminación.

En el Santuario de San Pedro de Alcántara fueron llevadas a cabo interesantes mejoras para las que los organismos correspondientes concedieron interesante subvención. La grata noticia se vió en EL DIARIO DE AVILA del 4-III-72.

Tres fechas verdaderamente interesantes y notables en los anales arenenses y, sobre todo, en los de la piedad cristiana, fueron: el 23 de abril, día en que se dijo la última misa en la vetusta ENFERMERIA; el 2 de mayo, en que dió principio el derribo del conocido inmueble, y el 17 de junio, histórica efemérides en la que ante diversas autoridades religiosas y civiles es colocada, con la natural solemnidad y emoción, la primera piedra de la RESIDENCIA - HOGAR PARA ANCIANOS, obra que si por las características materiales resulta grandiosa lo será bastante más en la dimensión espiritual, esto es a los ojos de Dios. El colosal edificio va muy adelantado.

El segundo trimestre del año fue trasladada la Casa Sindical Comarcal a su nuevo edificio, cuyo concurso-subasta de construcción apareció, según vemos, en el B. O. del E. del 19-XII-69.

La mejora y ampliación de la carretera a Madrid —tramo Piedralaves a Arenas— continúa a buen ritmo, pronosticándose para la misma un tráfico intensísimo tan pronto se encuentre terminada. El asunto del ferrocarril Valle del Tietar va más despacio. El croquis y notas sobre su trazado que vieron la luz en este periódico, en el momento oportuno, causaron excelente impacto en la Comarca.

Muchos edificios surgieron, de la noche a la mañana, el pasado año, lo mismo en el

casco urbano que en los alrededores; varios —los de lenta construcción— sobrepasan cinco plantas y dispondrán, entre otros cómodos servicios, de ascensor. Digamos de paso que los dos primeros ascensores que empezaron aquí a funcionar fueron los de don Manuel Sánchez —Complejo Florida— y don Julio Ferrero.

Ese ritmo febril por construir hizo derribar bastantes casas —algunas realmente de escasa antigüedad— para ser sustituidas por otras de funcional y moderno diseño donde son instalados locales comerciales, oficinas, salas de recreo, pequeñas industrias, etc. Acarrea eso la consiguiente mejora y arreglo de calles, redes telefónicas y eléctricas, aguas potables, al cantarillado... Para comodidad de los usuarios se instalaron en calles y plazuelas varios buzones de Correos, cabinas telefónicas, asientos metálicos, papeleras, etc.

También se llevaron a cabo mejoras en el repetidor de T. V. E. para obtener del mismo mayor rendimiento. Por cierto que coincidiendo con la Olimpiada de Munich, así como algunos días antes y después, se vieron por vez primera en una casa de electrodomésticos, las imágenes en color.

La elección de Arenas como «cabecera de comarca» en el actual Plan de Desarrollo —V. EL DIARIO DE AVILA del 4-V-72 y el del 2-X-72— causó justificada satisfacción por las incontables ventajas que en diversos órdenes —sanitario, escolar, turístico, en comunicaciones, etc. han de obtener mercedamente todos estos pueblos y, por ende, la provincia. Va a beneficiarse igualmente esta Ciudad del proyectado pabellón cubierto para deportes a que aludían las declaraciones del Sr. Cubillo Velasco, publicadas en el número correspondiente al 5 de diciembre de 1972 de este periódico.

Una grata noticia apareció en el B. O. del E., núm. 290 —V. EL DIARIO del 15 de di-

(Pasa a página siguiente).

## ABULENSES

Vuestra casa en Madrid para bodas - banquetes y reuniones familiares

## Restaurante BIARRITZ

Almansa, 66 y 68. Teléfonos 2 33 34 97 y 2 33 07 33

## Restaurante Pepillo

BODAS — BANQUETES — COMUNIONES  
SELECTA COCINA Y SERVICIOS  
COMEDOR DE AMBIENTE CASTELLANO

# Más información local y provincial



## HUELGA SOLUCIONADA

Volvieron anoche a reunirse los maestros y obreros carpinteros para tratar del conflicto planteado en mayo último.

Los presidió el alcalde, señor Caro, como presidente de la Junta Local de Reformas Sociales y después de largas deliberaciones, consiguió que se llegara a una avenencia, firmándose por unos y otros las correspondientes bases.

Como a este conflicto estaba subordinado el de los maestros y obreros albañiles, también el señor Caro les reunió acto seguido, logrando que las partes acordaran las condiciones de pacto que quedaron firmadas.

El acierto, pues, acompañó al alcalde en ambos arbitrajes, de lo que nos congratulamos.

## DOS OBREROS HERIDOS EN LA EXPLOSION DE UN BARRENO

Desatacando un barreno que no hizo ayer explosión, en la plaza giratoria de la estación del ferrocarril, el obrero Arsenio Pintos Navas, de 30 años, tuvo la desgracia de que explotara aquél produciéndole quemaduras en la cara y heridas en el pecho.

Una de las piedras lanzadas al espacio por la explosión alcanzó al obrero Mariano Martín Moreno, de 20 años, que trabajaba en dichas obras, produciéndole fractura de la pierna derecha.

Los demás obreros, que se salvaron milagrosamente, acudieron presurosos en auxilio de sus compañeros, trasladando al primero a la clínica de urgencia de la Cruz Roja y al segundo al Hospital Provincial.

Arsenio Pintos fue curado por los médicos señores García y Velázquez Lobo, quienes pronosticaron su estado de grave, siendo después trasladado por los camilleros de la Cruz Roja al Hospital.

En aquel establecimiento, por los médicos y practicantes de guardia fue atendido Mariano Martín, cuyo estado es también de pronóstico grave.

## UN SUCESO EN EL PUENTE ADAJA

Entre los vigilantes de consumos del fiolato del Puente y algunos vecinos de Niharra que traían reses al mercado, se produjo esta mañana una acalorada cuestión que pudo tener mayores consecuencias de las que en realidad tuvo.

Parece ser que los vecinos aludidos no venían provistos de las correspondientes papeletas de entrada y al ser requeridos para detenerse, por motivos que no se conocen concretamente, se enarbolaron cayadas y paños, propinándose unos y otros varios golpes.

Al vocerío de la trapatiesta, acudieron del fiolato y de otros sitios pudiendo apaciguarse los ánimos que estaban bastante exaltados.

## DETENCION DE DOS PAJAROS DE CUENTA EN CANDELEDA

Como autores de un robo de documentos verificado en la casa del vecino de Candeleda Deogracias Parro Fraile, la Guardia Civil detuvo a los vecinos de dicha villa Teodoro Delgado Rodríguez, alias Dios, y Tomás Galán Herradura, alias Matacristal. A dichos individuos se les supone además autores del hurto de un cabrito a Pilar Suárez de Tomás y del robo de alhajas y metálico en la casa de Elías Núñez.

Les fueron ocupadas un manojo de llaves, un cortafíos, un triángulo, una lima de acero y otros útiles y herramientas.

Dichos individuos, que desde el primer momento se declararon autores del primero de los mencionados hechos y negaron los demás, fueron puestos a disposición del Juzgado.

## Avila en la VIII Feria Española de Arte en Metal

Se celebrará del 31 de Marzo al 9 de Abril en Valencia

### Ha sido convocado el IV Concurso Nacional de Joyería y la V Exposición Nacional «El Metal en el Arte»

En el Palacio de Ferias y Exposiciones de Valencia se celebrará, del 31 de marzo al 9 de abril de 1973, la VIII Feria Española de Arte en Metal, grandiosa manifestación comercial en la que se encuentran presentes industriales de lámparas, bronce-artísticos, artículos de regalo en metal, cerrajería, joyería, bisutería, platería, orfebrería, relojería y maquinaria para estas industrias procedentes de Alicante, Castellón, Guadalajara, Valladolid, Barcelona, Córdoba, Málaga, Santander, Vizcaya, Madrid, Sevilla, Valencia, Burgos, Granada, Zaragoza, Vi-

toria, Palencia, Alava, Albacete, Almería, Oviedo, Badajoz, Baleares, Cáceres, Cádiz, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Gerona, Guipúzcoa, Huesca, Jaen, La Coruña, León, Lérida, Logroño, Lugo, Murcia, Pamplona, Orense, Palencia, Pontevedra, Salamanca, Soria, Tarragona, Toledo, Zamora,

Avila, Ciudad Real, Huelva, y Segovia.

La Feria ocupará una extensión de más de cincuenta mil metros cuadrados, con setecientos ochenta y dos "stands" en los que exhiben los artículos de fabricación española de los distintos sectores industriales del Certamen, que es, en su especialidad monográfica, el único oficial, que se celebra en España, reconocido por el Ministerio de Comercio, trescientos veinticinco expositores.

Es notable la afluencia que recibe de compradores extranjeros.

### SE VENDE SOLAR

junto al Parque de Bomberos, 1.200 metros. Teléfono 22 00 13.

## Breve balance arenense, del año 1972

(Viene de página anterior)

ciembre de 1972—: la subasta de varias pavimentaciones en calles, plazas y travessías. Oportunamente iremos dando cuenta de su esperada realidad.

En el orden cultural, recordemos diversos hechos.

Fue mejorado el antiguo Grupo Escolar, dotándole de flamante cocina, comedor, servicios higiénicos, calefacción en dependencias que no la tenían, etc., implantándose en el —denominado ahora Colegio Nacional Mixto— el 6.º curso de Educación General Básica —también cuentan con el mismo en el Colegio de la Divina Pastora—, y ante el excesivo número de alumnos en edad reglamentaria hubo que crear cuatro unidades didácticas más fuera del antiguo edificio, que al resultar cada vez más insuficiente será sustituido a corto plazo, según tenemos entendido, por otro adecuado y confortable, de acuerdo con cuanto previene de la concentración escolar de que se viene hablando. En este sentido van por buen camino las gestiones que realiza el Ayuntamiento. El desmesurado aumento de estudiantes afecta a todos los centros docentes de la localidad.

Entre 1971-72 vio la luz "Santuario de San Pedro de Alcántara", sincero portavoz de cuanto se realice en pro de la *Residencia - Hogar para Ancianos*.

La actuación de una Cátedra Ambulante de la Sección Femenina, durante un trimestre de fecunda labor, fue clausurada con gran so-

lemnidad el 24-III-72. Asistieron a las clases un elevado número de alumnas, deseosas de perfeccionar la cultura y aptitudes manuales.

En la R. de Marianistas de La Parra hubo cursillos de Cristiandad a primeros de junio, concurriendo a ellos un selecto número de damas de dentro y fuera de la comarca.

En junio —el 14— son reconocidos por parte del Excelentísimo Sr. Gobernador Civil la licitud y Estatutos de la Asociación arenense, de carácter asistencial, "Amigos de San Pedro de Alcántara", constituida en la sala de actos del Ayuntamiento, bajo la presidencia del Alcalde, el 27-IX-72, corriendo a su cargo la elección de la ya mencionada Residencia de Ancianos.

Aj finalizar el curso cerró definitivamente las puertas el Seminario Menor, hecho indudablemente lamentable.

El P. P. O celebró importantes cursillos; también la O. Sindical, que los hizo extensivos a algunos pueblos cercanos. "Auto - Escuela Arenas", por su parte, continuó con redoblados bríos sus enseñanzas teórico-prácticas. También ha surgido una Escuela de idiomas; aumentó la afición al aprendizaje de instrumentos de rondalla, etc. etc. Todo constituye un loable dinamismo cultural en el que se pueden incluir tres o cuatro exposiciones de arte a cargo de Tirso Rueda, Francisco Alvarez y Juan M. González ("Janel"); por ellas desfilaron bastantes personas.

El 15-VII-72 dio don Joaquín Cantarell en el Ayun-

tamiento una documentada conferencia acerca de esta Ciudad. Constituía la tesis para su doctorado y fue escuchada por selecta concurrencia.

Arenas fue sede de interesantes reuniones: unas políticas (Consejos Locales de la comarca, otras profesionales (Colegios Oficiales de Farmacéuticos de las dos Zonas del Centro), religiosas, etc.

El 13-X-72 aparece un Decreto declarando Monumento Histórico - Artístico de carácter nacional la Capilla Real del Santuario de nuestro excelso Patrón. Puede suponerse la alegría del vecindario y personas piadosas en general.

El 7-XII-72 constituyóse la Asociación de Padres de Familia. Pocos días después tuvieron lugar unas amenas veladas en los cines Parroquial e Imperial para allegar fondos pro R. de Ancianos. Fueron organizadas por las Escuelas Nacionales y Colegio de la Divina Pastora.

Queda aún algo más que decir: esplendor de las fiestas tradicionales, aumento de veraneantes y turistas, visitantes notables, ligero eco del Año Internacional del Libro, etc. Con lo ya mencionado —no responde, dicho sea de paso y por si alguien supone, a propaganda alguna, puesto que nada pedimos ni se nos da, sino a una verdadera y comprobable realidad— creemos sea suficiente. El año 1972 fue aquí, digámoslo por última vez próximo en prácticas realidades. Ojalá le supere el 1973, que no es poco pedir para nuestra Ciudad.

Alfonso Renedas

# nuestra región

## CACERES

### Espectacular persecución de un contrabandista

CACERES.—En las proximidades del río Gibranzos, a veinte kilómetros de esta ciudad, fue detenido por la Guardia Civil, José Martín Iturralde Echarde, vecino de la localidad de Elizondo (Navarra), que había sido tiroteado por fuerzas del citado Cuerpo, al no obedecer las órdenes para que se detuviera en la entrada de la población. Conducía el automóvil M-863.415.

El citado individuo venía con dirección a Cáceres, procedente de la provincia de Badajoz, siendo localizado en las proximidades del Hostal "Pasarón", de la carretera de Mérida, desde donde continuó viaje. Las mismas noticias indican que al sospechar se estaba sobre su pista pretendió continuar viaje hacia Madrid, atravesando Cáceres, en la que, según testigos presenciales se había montado un completo servicio en las inmediaciones del Seminario, siendo perseguido hasta Trujillo, en cuyas proximidades se dice fue tiroteado por la fuerza pública.

Ya en la ciudad de Pizarro la cruzó a toda velocidad, cambiando de dirección por una de las calles de circulación prohibida, lo que motivaría, sin duda, que lo perdiesen la pista sus perseguidores.

Siempre en el automóvil, se obligó a abandonarlo al llegar a un punto en que no podía valerse del mismo, produciéndose la persecución por las antiguas calles del barrio de la villa.

Como dato curioso refieren que al verlo con alguna herida vecinos de la barriada y un grupo de obreros que trabajaban en obras próximas a la parroquia de Santa María, creyendo se trataba de algún accidentado de circulación y le invitaban a que pasase a sus respectivos botiquines, no accediendo, como era natural, a citadas sugerencias.

En ese momento se perdió la pista y el servicio de cerco se montó en debida forma, lo que dio motivo a que fuese detonado.

Al parecer, José Martín Iturralde Echarde es un contrabandista habitual, toda vez que, en el interior del vehículo se han encontrado restos de café e incluso algunos

contrapesos que hacen suponer tenía el propio coche habilitado para sus tráficos ilegales. La mercancía se supone que la fue dejando en distintos puntos al verse acorralado por las fuerzas de la Benemérita.

De esta información se desprende fácilmente que el detenido es simplemente un contrabandista y no, como llegó a rumorearse, un activista de la ETA. Sin duda, la actualidad que registra el secuestro del señor Huarte, en Pamplona, y la circunstancia de que sea navarro José Martín Iturralde han sido las causas de tan infundados rumores.

Suscríbase a  
EL DIARIO DE AVILA

## SEGOVIA

SEGOVIA.—El Movimiento Familiar Cristiano, en su programa de actuación para el año en curso, tiene prevista la celebración de cuatro cursos prematrimoniales en la capital, que se desarrollarán en el centro de estudios del Seminario, a horas compatibles con el trabajo para que puedan asistir a ellos el mayor número posible de parejas de novios.

Esos cursos son de un marcado interés para la formación de los novios en cuanto se refiere a distintos aspectos de la nueva vida que ha de presentarles el matrimonio, y se desarrollarán a cargo de sacerdotes, médicos y matrimonios que ofrecen interesantes charlas sobre aspectos diversos de la vida matrimonial.

Es deseo del obispo de la diócesis, manifestado por monseñor Palenzuela Velázquez, que estos cursos sean seguidos por el mayor número posible de parejas de novios, ya que de esta forma se ofrece una garantía total de que llegarán al matrimonio con unas orientaciones y criterios claros, que luego,

### Cursos prematrimoniales organizados por el Movimiento Familiar Cristiano

naturalmente, deberán seguir perfeccionando sin dejar de preocuparse por estos problemas entre marido y mujer, con la llegada de los hijos, etc.

Cada uno de estos cursos tendrá solamente seis días de duración, a base de sesiones de un par de horas en las que, además de las exposiciones a cargo de los charlistas habrá coloquios con

participación de todos los asistentes.

El primero de los cursillos tendrá lugar del 5 al 10 del próximo febrero; el segundo, del 2 al 7 de abril; el tercero, del 11 al 16 de junio, y el cuarto, del 15 al 20 de octubre. Con el conocimiento de estas fechas, cada pareja puede ir pensando en cuál de estos cursos le convendrá participar.

## Dos nuevos silos

SEGOVIA.—Según una comunicación enviada por el director general del Servicio

Nacional de Productos Agrarios, don José Luis Luque Alvarez, al presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, don Arturo Acosta García, se ha concedido a esta provincia la construcción de dos nuevos silos, con una capacidad entre ambos superior a las 18.000 toneladas. Estas instalaciones correrán a los proyectos previstos en el Plan Nacional de Silos, que recientemente fue hecho público por el ministerio de Agricultura, del cual dábamos cuenta, ayer, en nuestra sección de información nacional.

### Arturo Gómez Jiménez

Médico odontólogo  
Rayos X  
Alemania, 4. — Avila  
Teléfono 21 27 31  
Esquina Reyes Católicos  
C. S. 330

## AGROCEYBE, S. A.



CONCESIONARIO PARA AVILA Y SEGOVIA DE CLAAS,  
se complace en comunicar que UNE CON CARACTER DE  
EXCLUSIVA, las siguientes distribuciones:

- **AGRIA** Motosegadoras y motocultores
- **JEGUER** Arados, gradas de discos y el famoso Sub-solador TORPEDO
- **SLAE** Riegos por aspersión
- **ZAGA** Molinos, abonadoras y rastrillos hileradores
- **AIRCO** Compresores para usos agrícolas e industriales

Estos productos los podemos suministrar en las mejores condiciones

AVILA  
PASEO SAN ROQUE, 17  
Teléfono 22 03 97

SEGOVIA  
Ct. BOCEGUILLAS, s/n  
Teléfono 41 48 84

## Valladolid

### Homenaje al delegado de la Vivienda

VALLADOLID.—El próximo día 27 tendrá lugar el anunciado homenaje al delegado provincial de la Vivienda, don Miguel Muñoz Muñoz. El acto ha sido organizado por el Sindicato Provincial de la Construcción y por la Cámara Oficial de la Propiedad Urbana, y tendrá lugar en el curso de un almuerzo.

El homenaje será presidido por el director general del Instituto Nacional de la Vivienda, don Martín de Eyries, que impondrá a don Miguel Muñoz la encomienda con placa de la Orden de Cisneros. Las insignias han sido ofrecidas al homenajeado por sus compañeros de trabajo en la Delegación.

Por su parte, el Sindicato de la Construcción ofrecerá a don Miguel Muñoz un álbum con las firmas de todos los trabajadores, empleados y promotores de viviendas de Valladolid.

La Cámara de la Propiedad le hará entrega de una placa conmemorativa.

# SUCESOS

## Tres traficantes de drogas descubiertos por un accidente de tráfico en el centro de Madrid

MADRID.—Un accidente de circulación permitió descubrir y detener a tres traficantes y consumidores de drogas. Un turismo se estrelló, por causas desconocidas, contra otros que estaban estacionados en la calle de Alcalá a la altura de la de Sevilla. En las averiguaciones llevadas a cabo para determinar la responsabilidad por el accidente se descubrieron en el interior del turismo cuatro pastillas de hachís con peso superior a un kilogramo. La Policía detuvo entonces a los tres ocupantes del coche. Se trata de Alberto Lavy, de veintiún años, natural de Tánger; José Miguel López Macías, de veintidós años, camarero, que ha trabajado en diversos locales de la Costa del Sol y en Ibiza, así como en Suecia, Suiza, Holanda e Inglaterra, y Teresa Mary Masella, de nacionalidad inglesa, estudiante, de veintitrés años, con residencia en Londres.

Parece ser que los dos jóvenes, consumidores de ha-

chís y LSD, se dedicaban al tráfico de drogas, motivo por el cual se habían trasladado a Madrid desde Sevilla, en busca de nuevos clientes. Los tres han efectuado numerosos viajes al extranjero, al parecer, en relación

con la compra y venta de drogas. En su viaje a Madrid tomaron alguna de ellas como estimulante y posiblemente una reacción contraria provocó el que perdiesen el control del vehículo y se produjera el accidente.

### PROMOCION CULTURAL DE LA MUJER

¿Es usted vendedora de cosmética? ¿Desea mejorar sus conocimientos para perfeccionarse en su trabajo?

- Nuestra actividad es formativa y gratuita.
- No ofrecemos comisiones ni colocación alguna.
- Sólo le pedimos una hora semanal para estudiar y contestar nuestras lecciones.

Si tiene verdadero interés en aprender, escriba a PROMOCION CULTURAL DE LA MUJER. Apartado 19.244 — MADRID.

## Se entregaron los secuestradores de nueve personas en unos almacenes neoyorkinos

NUEVA YORK, 21. (Efe).— Los cuatro hombres armados que mantuvieron durante tres días a nueve personas como rehenes en un edificio del barrio neoyorkino de Brooklyn se entregaron finalmente a la policía esta noche.

Tres de los pistoleros aparecieron con los brazos en alto por la puerta de un almacén de productos deportivos, cuatro horas después que los nueve rehenes escaparon a través de la azotea aprovechando un descuido de sus secuestradores. El cuarto fue sacado del edificio en una camilla ya que se encuentra herido.

Un policía resultó muerto ayer y dos heridos de gravedad como consecuencia del ti-

roteo que tuvo lugar entre la policía y los secuestradores, todos estos de raza negra. Estos habían penetrado originalmente en el edificio para robar en el almacén pero al impedirseles la salida se hicieron fuertes tomando como rehenes a diez personas. Una de estas fue dejado en libertad ayer a cambio de medicina y alimentos.

## Descarrila un tren cargado con cisternas de gas en EE. UU.

POWDER SPRINGS (Georgia, EE. UU.) 22 (Efe-Upi).—

## Un terremoto de intensidad media en el Japón central

Hizo oscilar los rascacielos, pero no ocasionó daños ni víctimas.

TOKIO. (Efe-Upi).— Un terremoto de intensidad media se ha registrado ayer en la región de Kanto, en Japón central.

El departamento sismológico informa que el epicentro ha sido establecido en la región suroeste de la prefectura de Ibaragi, a 161 kilómetros al norte de la capital, y que su intensidad fue de tres grados de la escala japonesa de siete.

Los rascacielos reforzados de acero oscilaron durante breves segundos cuando el

movimiento telúrico se sintió en Tokio a las nueve dieciséis (hora española) de ayer.

No se tienen noticias de que haya habido daños o víctimas.

### AGENDA

Mañana, día 23 de enero, martes.  
Los Desposorios de Nuestra Señora.

SANTOS: Ildelfonso, Emenciana, Pármenas, Agatángelo, Severiano, Aquila, Asclas, Clemente, Martirio y Armando.

MISA: de feria. De San Ildelfonso.

SOL: sale a las 8,32 y se pone a las 18,23.

LUNA: sale a las 23,49 y se pone a las 10,42.

### TELEFONOS DE URGENCIA

ORDEN PUBLICO

Policía Armada ... ..	220199
Policía Urbana ... ..	211188
Comisaría ... ..	220233
Guardia Civil ... ..	211070
id. id. Tráfico	212350

CENTROS SANITARIOS

Clinica urgencia ... ..	212948
Hospital ... ..	211600
Urgencia de la seguridad Social ... ..	212999
Ambulancias. Jefatura Sanidad ... ..	211866 y 211053

TAXIS (Paradas)

Plaza Santa Teresa..	211959
Estación ... ..	220140

COMUNICACIONES

Telégrafos ... ..	211370
R.E.N.F.E. ... ..	220188

BOMBEROS

Parque ... ..	211036
---------------	--------

HORARIO DEL MUSEO PROVINCIAL

Por la mañana: de 10 a 1  
Por la tarde: Cerrado

DOMINGOS Y FESTIVOS

DE 11 a 1,30.

Los Lunes cerrado por descanso del personal.

CUPON PRO-CIEGOS

Número premiado el día 20  
3 0 8

### Isidoro Heras Díaz

Medicina Interna

Electrocardiografía

Rayos X y Endoscopias

Consulta de 11 a 1

Calle Martín Carramolino, 10

Bajo derecha, Tlef. 21 16 44

C. S. 323



Teléfono 21 26 78

## Farmacias de guardia

Día	Fecha	De 10 mañana a 10 mañana del día siguiente	De 10 mañana a 10 noche
Lunes	22	D. Vicente M. Piqueras (Reyes Católicos, 6) Teléfono 21 12 48	D. Teodoro Aparicio Gutiérrez (Avenida José Antonio, 12) Teléfono 22 01 96
Martes	23	D. Antonio F. de la Puente (Plaza Santa Teresa, 6) Teléfono 21 12 66	D.ª María Paz García Martínez (Virgen de la Soterraña, 20) Teléfono 21 27 52

### Policlínica Parque de San Antonio

ASISTENCIA A URGENCIAS DE TODO TIPO

Paseo de Don Carmelo, 24.

Teléfonos 22 09 00 - 04 y 08

AVILA.

Suscríbese a

EL DIARIO DE AVILA

AMBULANCIAS  
ANTONIO ALVAREZ  
SERVICIO PERMANENTE  
TELEF. 21 12 20 AVILA

## temas para comentar

## Horario, retribución y jornada

—Parece que vuelve a existir ahora ambiente de reforma, y la prensa ha jaleado últimamente esos temas tan cercanos a nuestros funcionarios cual son el horario, la retribución y jornada de los mismos. El interés que despertan estas cuestiones es mucho, pues afectan a un sector amplio y prestigioso de nuestra población. ¿Cree usted que es momento apropiado para una reforma en tales aspectos?

(Esta pregunta se ha hecho en el "YA" al profesor García Trevijano, catedrático de Derecho Administrativo y letrado del Consejo de Estado, quien ha contestado así:).

—No creo que sea momento oportuno para acometer una reforma de la función pública de carácter general, y más bien creo que conviene aplicar íntegramente el estatuto vigente. Los temas de horarios y jornadas son importantes, desde luego, pero hay que tratarlos con cautela, porque afectan directamente a las retribuciones complementarias de muchos funcionarios. En cuanto a jor-

nada, es indudable que importa no sólo la fijación de la jornada máxima semanal —establecida por ley en cuarenta y dos horas—, sino la distribución diaria de carácter reglamentario. La cuestión de la retribución sigue siendo fundamental, ¿no le parece? En este aspecto, el estatuto había intentado terminar con el mosaico terminológico y cauntitativo existente anteriormente. Sin embargo —añade—, la fijación de un sueldo base, establecido en la ley, impide la flexibilidad necesaria para conseguir una justa fluctuación en función de los índices correctores, bien de coste de vida, que entiendo es el procedente, o bien de precios al por mayor. No cabe duda que para amoldar las retribuciones a las elevaciones de precios y mantener un poder adquisitivo constante, o al menos sin grandes perturbaciones, es preciso modificar la ley o buscar la homogeneidad a través de las retribuciones complementarias, que no tienen afectos pasivos y a la larga no benefician al funcionario.

Espíritu mendicante,  
¿o cambio de mentalidad?

Las 75.000 cartas que otros tantos habitantes de Talavera de la Reina han dirigido a Henry Ford II quizá no traigan a la villa toledana las modernas instalaciones de una fábrica de automóviles con ocho mil nuevos puestos de trabajo, pero nadie puede dudar de que esas múltiples misivas iguales han resonado profundamente en la sensibilidad de los españoles.

En términos generales, no parece que tal resonancia se componga de ecos entusiastas. Esa y otras iniciativas similares han sido presentadas como la prueba de un espíritu mendicante, desprovisto del tradicional señorío de nuestras gentes y reflejo de un servilismo subdesarrollado ante uno de los magnates del capitalismo multinacional. Un excelente semanario político ha «cribado» los hechos y los ha coloreado de un tinte dramático que anticipa un porvenir lamentable y bochornoso. La oferta semejante que las autoridades sevillanas han formulado y las gestiones que han realizado constituyen, por su volumen y orquestación, algo así como el paradigma de lo que no debería haber ocurrido.

Esta opinión es respetable quizá sea fundada. Pero po-

demostramos estimar que cabe también otra, tal vez más matizada y esencialmente divergente. Cabe un juicio según el cual la reacción suscitada en muchos puntos de España por la «noticia Ford» sería el resultado fehaciente —y satisfactorio— de un cambio profundo en la mentalidad nacional. Un cambio caracterizado, en el orden de la vida económica, por la apetencia de poseer una industria fuerte, competitiva y prestigiosa. No parece que este cambio sea cosa baladí ni que sus manifestaciones externas, por pintorescas que se nos antojen, merezcan un juicio global condenatorio: *con ellas trata el español medio de asegurar que ha entrado en la vida moderna, renuncia a la hojarasca de la que erróneamente se vistió la hidalguía y quiere ocupar un sitio entre las naciones industrializadas.* Que esta preocupación sea compartida en lugares cuya actividad fabril se detenía antes en la cerámica o en las aceitunas rellenas es, sin duda, un dato merecedor de aplauso. *No obstante en el destino que se dé al edificio del Real Monasterio de Santa Ana se debe tener muy en cuenta en Avila sus méritos artísticos e históricos.*



## Iglesia, hoy

Por Fernan Dodel.

## ORAR POR LA UNION DE LOS CRISTIANOS

## Pablo VI se refirió ayer a la unidad cristiana

CIUDAD DEL VATICANO. (Efe).—«El problema del restablecimiento de la unidad universal de los cristianos es uno de los más graves, de los más urgentes, de los más adecuados al progreso civil de la humanidad, y al mismo tiempo de los más difíciles por los obstáculos históricos que hemos heredado por siglos enteros». Esto ha dicho hoy el Papa en la alocución pronunciada antes del «Angelus» dominical, en coincidencia con la semana dedicada a la unidad de los cristianos.

Pablo VI afirmó que para los católicos el primer deber es el de advertir, recordar y meditar este problema que alude a la muerte del Evangelio y del mundo y que pone a prueba la firmeza de la fe.

Terminó diciendo Pablo VI que, para los católicos, la vía maestra hacia el ecumenismo es la de la caridad: es necesario amar a los hermanos en Cristo y, sobre todo, orar.

## "Nos ha tocado una gran oportunidad. Somos la generación de la esperanza"

«La tarea ecuménica no se comprende bien si se la considera solamente como una labor cuyos resultados se quieren contar, pesar, medir y recoger en el presente. El ecumenismo forma también parte de la singular labranza de Dios. Nuestra aportación personal es necesaria en lo que, en términos evangélicos, llamaríamos la siembra; pues la semilla —la palabra y la gracia— crece por sí sola. Tiene su fuerza íntima, germinal, sin que dependa de nosotros ni el crecimiento ni la madurez», dice monseñor Infantes Florido, obispo de Canarias, en una exhortación pastoral de la Semana de Oración por la Unidad. «El movimiento ecuménico —continúa diciendo— camina, se desarrolla positivamente hacia su plenitud, adonde apunta maravillosamente el Señor. Con esa conciencia de absoluta certeza —dentro de lo incierto— aceptemos el lento, oscuro, pero incesante crecimiento de la unidad. Ya descansen, ya vigilemos, el grano enterrado progresa —aunque los ojos no lo perciban—, transformándonos desde nuestro interior y cambiando por fuerza la sociedad misma. La conclusión de ese misterioso proceso, iniciado por Dios —como todo su plan salvífico— pertenece actualmente al futuro».

Finalmente hace referencia a la actual generación de la esperanza ecuménica, y dice: «Nos estamos empeñando en hacer una herencia para el futuro. Reconozcamos nuestras posibilidades. En primer lugar, somos la generación de la ilusión, de la esperanza, y mantenerla viva como una llama no solamente es bueno, sino que es imprescindible. Nos ha tocado esta gran oportunidad».

## "Tarea que excede las fuerzas humanas"

«En cumplimiento de mi misión pastoral, deseo llamar vuestra atención acerca de la necesidad de la oración personal y comunitaria en favor de la unidad de todos los creyentes en Cristo y en su Iglesia, una y única, cuya realización es de máxima urgencia para la vida y misión del pueblo de Dios en el mundo», escribe el doctor Cantero Cuadrado, arzobispo de Zaragoza, en una pastoral con motivo de la Semana por la Unidad de los Cristianos que se celebrará entre los días 18 y 25 del presente mes.

«El ecumenismo —añade—, como obra inspirada por el Espíritu Santo, marcha adelante. No se detendrá hasta alcanzar su objetivo final. Con el movimiento ecuménico surgen obstáculos de orden doctrinal, histórico y psicológico que a la luz de la razón humana aparecen hoy como insalvables. El Concilio Vaticano II así lo reconoce en el texto de su decreto sobre el ecumenismo al afirmar que este santo propósito de reconciliar a todos los cristianos en la unidad de la una y única Iglesia excede las fuerzas y la capacidad humanas».

## "Urge la plegaria por la unidad"

«Estamos amenazados por escisiones, por fuertes tensiones en el interior mismo de la Iglesia católica. Este fenómeno parece sorprendente, precisamente en el clima ecumenista». Esto dice el obispo de Sigüenza-Guadalajara en una carta pastoral que acaba de publicar en el «Boletín Oficial» de su obispado.

Continúa su carta monseñor Castán preguntándose: ¿Cómo vamos a atraer a los otros cristianos si nos ven divididos? ¿Cómo van a sentir el atractivo de la Verdad plena si ven que permitimos la entrada del error, la confusión, la ambigüedad? ¿Cómo van a sufrir la nostalgia de una jerarquía y de una primacía si ven que nos dejamos llevar de un horizontalismo, un pluralismo y un democratismo que ponen en peligro aquella jerarquía y aquella primacía?

«Es urgente la plegaria por la unidad y hoy más que nunca. Por esta unidad oró Jesús. Por ella vivió y murió. Por conservar esta unidad instituyó el sacramento de la Eucaristía. Consciente del peligro de las divisiones que arrancan del egoísmo nos dio el mandamiento del amor mutuo y prometió el Espíritu Santo».

Reportajes

# Club Español de la Prensa del Automóvil

- El Seat 127, Premio de Oro de la Crítica
- Premio de Plata para el Renault 5 y el Simca 1200 S
- El Presidente del Salón de Barcelona, Socio de Honor

Se ha celebrado en Barcelona la Asamblea ordinaria del Club Español de la Prensa del Automóvil, del que es presidente don Virgilio H. Rivadulla, del diario «Marca», y vicepresidente don César Mora, de «La Vanguardia».

La finalidad de esta asociación consiste en la defensa de la idea Automóvil, a través de los medios informativos, en sus facetas técnica, deportiva y de utilización normal, difundiendo cuanto el conductor precisa saber para mayor seguridad de la circulación

y cumplir con lo legislado. El C.E.P.A. pertenece a la Federación Internacional de Asociaciones de redactores del Automóvil.

Entre los acuerdos tomados en la Asamblea de Barcelona destaca la convocatoria para elección del Coche de la Crítica de 1973, mediante unas exigentes fichas que deberán cubrir los comentaristas especializados a medida que prueban los vehículos de nueva presentación durante el año. El Premio de la Crítica no interferirá en absoluto la

elección del Coche del Año por votación popular entre los usuarios.

Se confirmó la elección del Seat 127 como Coche de la Crítica de 1972, con Placa de Oro. También se acordó la concesión de Placas de Plata al Renault 5 y al Simca 1200 S. Para esta elección se han tenido en cuenta las tres votaciones celebradas entre informadores especializados de Madrid, Barcelona y entre los del resto de España.

La Asamblea en pleno visitó al Presidente del Salón del



Automóvil de Barcelona don Miguel Cabré, para hacerle entrega del título de Socio de Honor del Club, al que se ha

hecho acreedor por la difusión automovilística que supone la celebración del Salón español.

## Castillos españoles Cuéllar en la ruta de los Castillos Segovianos

Recorrer la Ruta de los Castillos segovianos es como desandar el oscuro camino del tiempo para asomarse a contemplar la vieja y noble historia de estas tierras. Desde la capital de la provincia, por la carretera que conduce a la villa de Santa María la Real de Nieva —con interesante iglesia gótica de bellissimo claustro—, se llega a Coca, cuyo castillo es uno de los más bellos y mejor conserva-

do, conservando todavía el sabor de los viejos pueblos castellanos.

### LLEGANDO A CUELLAR

A 35 kilómetros de Coca, por carreteras locales, se llega a Cuéllar, villa amurallada que dominan las torres moriscas de sus parroquias. Es, con Arévalo y Sahagún, uno de los centros más importantes del estilo morisco-románico. Cuéllar tiene cuatro pa-

los del XVI le ha dejado su actual aspecto, que en el interior es el de un suntuoso palacio.

A unos 30 kilómetros, Fuentidueña tiene restos de dos templos románicos y de un poderoso castillo. A su paso junto a Fuentidueña, el Duratón cruza un antiguo puente, no lejos del cual nace la vía sacra de cruceros en piedra, que acaba en el convento franciscano de San Juan

abundan los palacios y las casas solariegas. Su castillo, erigido por el conde Fernán González, fue repetidamente atacado por Almanzor. Fue también escenario de duros combates durante la guerra de Alfonso I el Batallador contra su esposa, doña Urraca, y en 1439 sirvió de retiro al condestable don Alvaro de Luna. En 1808 resistió numerosos asaltos del ejército de Napoleón.

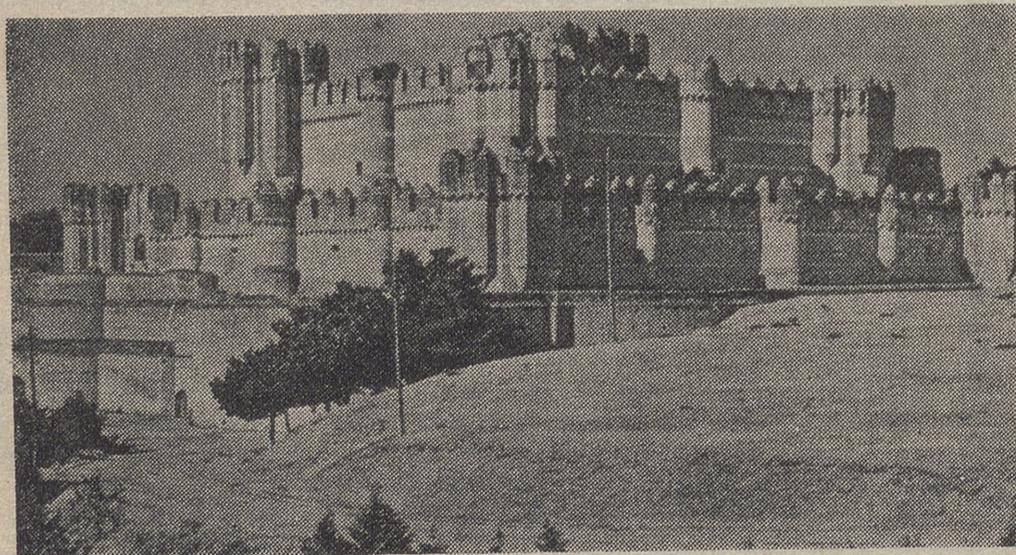
Saliendo de Sepúlveda, camino de Pedraza, se deja a la izquierda el castillo de Castilnovo, cuyas torres moriscas emergen de un soto umbrío; este castillo, actualmente de propiedad privada, fue dominio de los condes de Castilla, quienes ampliaron una fortaleza anterior, quizá de origen árabe. Su situación es privilegiada y está rodeado de un gran parque.

Pedraza, supuesta cuna del emperador Trajano, es una de las villas con más fuerte carácter de la región. Posee un completo recinto amurallado dominado por un castillo de fuerte y severa estampa, que se alza sobre un enorme peñasco. De traza ojival, fue restaurado hacia 1430 por don Pedro Fernández de Velasco. Sus muros, lisos y sólidos, están remontados por una larga fila de matacanes. En una de las estancias del castillo estuvieron prisioneros los infantes Enrique y Francisco de Valois, hijos de Francisco I de Francia, que también ocuparían más tarde el trono de este país. De excepcional belleza es la plaza mayor, presidida por la torre de San Juan, de estilo románico. En la denominada Casa de la Inquisición, el Ministerio de Información y Turismo ha ins-

talado la hostería Pintor Zu- loaga.

No lejos de Pedraza se encuentra Turégano, villa episcopal. Su castillo se construyó a finales del siglo XV, alrededor de la iglesia románica de San Miguel. Consta de un doble recinto almenado, que domina la torre del Homenaje, de hermosa silueta. La planta del recinto interior es cuadrada y está defendida por cubos, matacanes y tres torres a cada lado. Una carretera comarcal lleva de Turégano a Segovia, que aparece en toda su espectacular belleza desde el mirador de Lastrilla.

M.<sup>a</sup> Dolores DE BARCENA



dos de España. Lo mandó construir en el siglo XV el obispo don Alonso de Fonseca, pasando a ser propiedad de los señores de Fonseca. La obra, debida a artífices moriscos, es de estilo gótico flamígero, pero tiene, sin embargo, una fuerte influencia árabe. Así, la puerta es de arco de herradura rebajado dentro de una ojiva. El edificio, de dos cuerpos y planta rectangular, es de gran armonía y belleza, conjugándose en él admirablemente la solidez medieval y la gracia prerrenacentista.

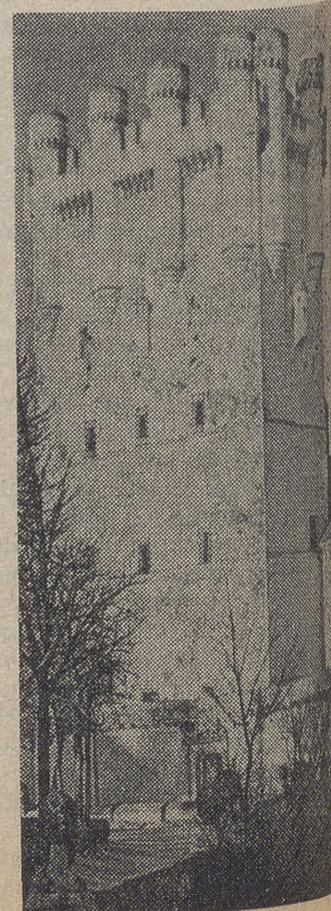
Coca, patria chica del emperador romano Teodosio, era ya importante en época prerromana como enclave celti-

roquias: San Esteban, San Martín, El Salvador y San Andrés. Son iglesias románicas, en ladrillo, de las más antiguas en su estilo. En la parte más alta de la población está el castillo, construido en el segundo tercio del siglo XV por don Beltrán de la Cueva, duque de Alburquerque. Situado en la cima de un cerro, es de planta cuadrada y sus ángulos están defendidos por sendas torres, tres de ellas cilíndricas y otra cuadrada. Durante la guerra de la Independencia, lord Wellington permaneció en él varios días, sirviendo también de refugio a un mariscal francés. Una importante reforma en el si-

de la Penitencia. El castillo tiene una larga tradición guerrera.

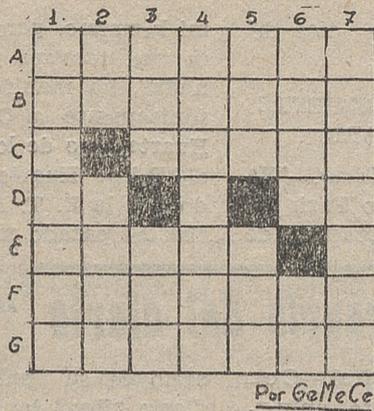
### SEPULVEDA

Una de las villas más importantes de Segovia es Sepúlveda, a 32 kilómetros de Fuentidueña, siguiendo la Ruta de los Castillos. Desde la atalaya natural de Sepúlveda el panorama es impresionante. Domina el caserío la iglesia de El Salvador, de estilo románico. Sus calles son tortuosas y estrechas y ofrecen una inagotable serie de perspectivas sobre los barrancos del Duratón o del Caslilla. Las iglesias de Sepúlveda son de estilo románico más viejo que el de Segovia. En la villa



# PASATIEMPOS

## Crucigrama núm. 109



Por GeMeCe

**HORIZONTALES:** A.—Conjunto de cosas confusas y desordenadas. B.—Sitio ameno (al revés). C.—Consonante; Quiéreme. D.—Campeón; Vocal; Desinencia verbal. E.—Diamante de superior calidad; Vocal. F.—Materia colorante roja, derivada de la flouresceína (plural). G.—Persona que pronuncia un discurso (femenino).

**VERTICALES:** 1.—Forastero, extraño. 2.—En la batalla; Al revés Roda (plural). 3.—Parte del río próxima a su desembocadura en el mar; Canción canaria. 4.—Desacreditar (al revés). 5.—Labra; Fonéticamente hierba segada y seca. 6.—Serie gradual de colores; Al revés dios egipcio. 7.—Costoso, trabajoso (femenino).

### Solución al crucigrama núm 108

**HORIZONTALES:** A.—Soledad. B.—Sotas. C.—F; Fagag; C. D.—Amo; Era; Eta. E.—Losa; G; Eter. F.—Alfina; Asume. G.—Cala; A; Azor. H.—Ire; Ace; Ara. I.—A; Solapar; S. J.—Cotas. K.—Maneras.

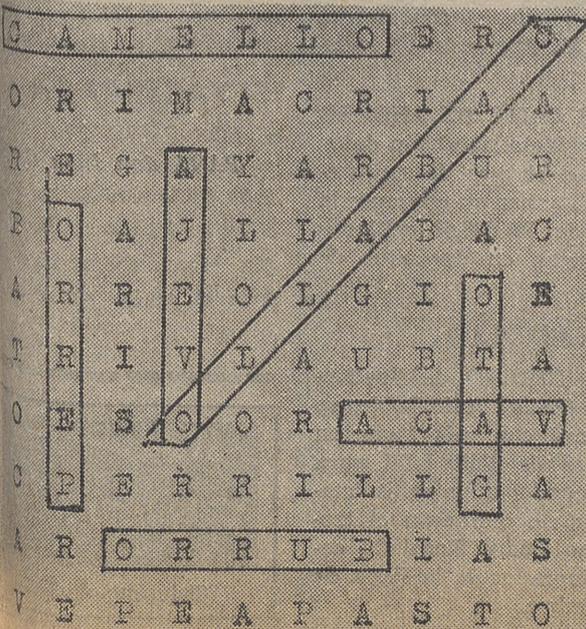
**VERTICALES:** 1.—Falacia. 2.—Mofar. 3.—S; Fosiles; M. 4.—Osa; Ana; Oca. 5.—Lote; A; Alon. 6.—Etirg; Acate. 7.—Daga; A; Epar. 8.—Asa; Esa; Asa. 9.—D; Retozar; S. 10.—Temor. 11.—Careras.

### Nombres disimulados

T R E G U E I N O S  
Z E M O R A O I Q A  
E G A M B G R U S O  
S U E S U A I G A G  
A E R E R N O O R A  
T I S A C R L R A R  
I R G O I A R O G R  
M O C M B U G O N A  
A E I A A R O M A Z  
S R Z Z E U C E L E

Busque y encontrará en este cuadro de letras, SIETE nombres, por los que se conocía, de otros tantos componentes de la Selección Española de fútbol que participó en los Campeonatos del Mundo de 1934, y para que le sea más fácil, lea en todas las direcciones, teniendo en cuenta que, una misma letra puede ser utilizada en más de un nombre.

### Solución a los nombres disimulados de la semana anterior



# Rincón del ama de casa

## Mensaje

El drama del hombre es el de sentirse limitado en sus medios e infinito en sus deseos; por eso tú no puedes, en lo humano, ser completamente feliz. Sólo Dios puede llenar plenamente tu vida.

(M. QUOIST)

## II Symposium de Directivas de Amas de Casa

Durante dos intensas jornadas de trabajo, en el Pa-

lacio de Congresos y Exposiciones de Barcelona, durante los días 22 al 24 del presente mes, se realizarán estudios sobre todo cuanto interesa a la familia a través del Ama de Casa. Durante las mismas será entregada a título póstumo la medalla de oro de la Agrupación de Amas de Casa a doña Joaquina Baudín, presidenta y fundadora de la Asociación de Amas de Casa de Lugo, recientemente fallecida.

Las reuniones de trabajo correrán a cargo de un grupo de técnicos que desarrollarán la primera ponencia sobre el tema «PREVISION PARA EL AMA DE CASA»; la segunda ponencia versará sobre «EL FRAUDE EN LA PUBLICIDAD» y «LA FALSA MOTIVACION DEL REGALO». Finalmente la tercera ponencia se referirá a «LA MUJER ANTE LA INEVITABLE JUBILACION» y estará a cargo Mme. Lisette, colaboradora en el Plan Gerontológico Nacional del Ministerio de Trabajo de Grenoble.

La Clausura de dicho simposio será presidida por el Excmo. Sr. Andra. A él ha sido especialmente invitada la Asociación de Amas de Casa de Avila quien sobre el mismo dará cumplida referencia a sus asociadas, dados los resultados positivos que podrán derivarse del desarrollo de dichas ponencias.

## Educación y cursillos

Necesitamos de una educación alimentaria de las poblaciones, como hoy se necesita ir al mercado, sabiendo lo que queremos y conociendo lo que compramos. Y aunque parece que están muy trillados los archioidos cursillos sobre tal o cual tema, las Amas de Casa abulenses han solicitado, de momento un cursillo de despiece de reses. No sabemos con certeza si lo lograremos, así como los de promover la educación alimentaria, antes mencionada; sobre el conocimiento de los problemas de la agricultura; de la relación entre campo y ciudad entre producción y consumo; estímulo a la defensa de la naturaleza; comercialización y propaganda de los productos alimenticios, etc., etc... y tantos otros temas que están en cartera.

## Un perfume

Un perfume bien escogido según la personalidad

de cada una, pone las virtudes de la elegancia, del refinamiento y de lo más importante: la femineidad.

### Recuerde que...

...las indigestiones y empachos por exceso de golosinas y caprichos a los cuales somos tan aficionados, y sobre todo los niños, no son, pese a todo, lo más peligroso. Las intoxicaciones por descuido en la adquisición de alimentos o en su preparación suelen serlo más; quizás mortales.

### Economía y alimentación

A largo plazo, el desarrollo de un país lleva consigo una sensible mejora en los niveles nutricionales de sus habitantes; esto es lógico dado el aumento general de nivel de vida con el consiguiente incremento del poder adquisitivo de las familias. Pero los problemas seleccionados con el área de la alimentación, que surgen en todo proceso de desarrollo, hacen acto de presencia en el llamado «compás de espera» de mayor o menor duración, que se localiza en el abandono parcial en una economía agraria, para entrar en una economía industrial.

### Ten en cuenta que...

...la acumulación de compradores en el mercado o la tienda, a unas horas y en días determinados, suele ser siempre perjudicial para los intereses del cliente, que se encuentra deficientemente atendido por su proveedor.

## ¿SABIAS QUE...

...los colores son utilizados con fines pedagógicos por los modernos métodos de educación? A los niños les gusta jugar con los colores y combinarlos y esta preferencia es utilizada para enseñarles matemáticas, lengua, etc...

## Receta de la semana

Unos entremeses más originales, y que varían de las tradicionales tapas.

### DATILES CON BACON

**Modo de prepararlo:** Se deshuesa el dátil y se introduce un trozo de nuez, se envuelve en una lonchita de "bacon", sujetándolo en un palillo. Se introducen en el horno durante unos cinco minutos. Se sirve caliente.  
**Ingredientes:** Dátiles, nueces, "bacon".

### PIÑA CON SALCHICHAS DE FRANKFURT

**Modo de prepararlo:** Se corta la piña en trocitos. A parte salteamos las salchichas y las colocamos encima de la piña, sujeto con un palillo. Se sirve caliente.  
**Ingredientes:** Una lata de piña pequeña, una lata de salchichitas de Frankfurt pequeña.

### BOCADITOS DE ESPARRAGO

**Se cubre cada galleta con un poco de mahonesa, encima se coloca un trozo de espárrago y se adorna con una tirita de pimienta morrón.**  
**Igredientes:** Galletitas saladas, puntas de espárragos, pimienta morrón y mahonesa.

# nacional

**Veinte millones por tres parcelas**

ALICANTE.— De quince a veinte millones de pesetas puede obtener el ayuntamiento alicantino por la venta de tres parcelas situadas en la rambla de Méndez Nuñez, arteria que se encuentra situada en el centro de la ciudad, junto al propio ayuntamiento y perpendicular a la explanada y puerto.

Con la obtención de los 700 metros cuadrados que resultaría de la propiedad municipal, una vez enajenados, serviría su importe para abonar otras expropiaciones en la misma zona, donde se piensa en la construcción de un aparcamiento subterráneo con suficiente zona ajardinada.—(Sis).

## Continúa sin saberse el paradero del señor Huarte

PAMPLONA, (Cifra).— "Hasta las primeras horas de la noche de hoy no había ninguna noticia en "Villa Adriana" sobre el paradero de don Felipe Huarte, según ha manifestado a Cifra don Jesús Aizpur, cuñado del industrial pamplonés secuestrado hace seis días por un comando de terroristas de la E. T. A.

Los dos hermanos del secuestrado, Jesús y Juan, se dirigieron sobre las seis de la tarde de ayer al Gobierno Civil, donde sostuvieron, al parecer, una reunión con las primeras autoridades provinciales. Aproximadamente, hora y cuarto más tarde el delegado de Información y Turismo señaló que los dos

hermanos se habían ido ya del Gobierno Civil.

Por otro lado, se sabe que el gobernador civil abandonó precipitadamente, también sobre las seis de la tarde, las gradas del estadio de El Sadar, donde presenciaba el partido de fútbol de Tercera División entre Osasuna Promesas y Huesca, después de recibir un aviso.

Anoche a las diez y media,

se cumplían cinco días del secuestro.

### LA FAMILIA DESMIENTE A RADIO PARIS

PAMPLONA, (Cifra).— "Ya sabemos que Radio Paris ha anunciado la liberación de

mi hermano, pero la verdad es que nosotros no sabemos nada", ha manifestado telefónicamente a Cifra Jesús Huarte, uno de los hermanos de Felipe Huarte, secuestrado por la E. T. A. en la noche del pasado martes.

## 40 aniversario del diario "Hoy"

BADAJOS. (Cifra).— Con motivo del cuarenta aniversario

de su publicación, el diario "Hoy" ha rendido homenaje a su personal jubilado de talleres, administración y redacción, con asistencia del presidente del Consejo de Administración de La Editorial Católica, don Antonio García de Pablos, y del consejero delegado de administración de la misma, don Mariano Rioja y Fernández de Mesa.

A una misa en la parroquia de Santo Domingo siguió un acto de hermandad.

Finalmente, fueron entregados a los jubilados diversos obsequios, y los concurrentes se trasladaron al Tiro de Pichón, donde se celebró un almuerzo.

## Meconización agrícola

MADRID.— El Boletín Oficial del Estado ha publicado una resolución de la dirección general de producción agraria por la que se dictan normas

sobre concesión de subvenciones para fomento de la meconización agrícola. A efectos de gozar de los beneficios establecidos, la maquinaria se divide en cuatro grupos específicos de acuerdo con la aplicación agrícola a que haya de ser destinada.—(Sis).

### REGISTRO DE PRODUCTORES DE PLANTAS DE VIVERO

MADRID.— En el Boletín Oficial del Estado aparece una resolución de la dirección general de producción agraria sobre la realización del registro provisional de productores de plantas de vivero. El registro tendrá en principio una finalidad informativa destinada a facilitar la normativa que en su día dará lugar al correspondiente reglamento técnico para cada uno de los grupos o especialidades cultivadas en los viveros.—(Sis).

### Se necesitan productores fijos para explotación agropecuaria

Se facilitará vivienda y otros beneficios.

REFERENCIA: OFICINA DE COLOCACION DE HARO. NUMERO 110.

## 24 horas de España

### MADRID

- EL MAGISTRADO DEL Tribunal Supremo don Luis Vacas Medina ha sido nombrado por una Orden del Ministerio de Información y Turismo nuevo presidente del Jurado de Apelación Periodística.

- LAS CAJAS DE AHORRO Confederadas, según datos referidos al mes de septiembre mostraban en conjunto la suma de 707.538,42 millones de pesetas en depósitos de ahorro.

### VALLADOLID

- EL TORERO de Fontiveros (Avila), Julio Robles se encerrará con seis toros en la plaza de Valladolid para corresponder a los vallisoletanos que le otorgaron el trofeo San Pedro Regalado como triunfador de la Feria de Septiembre.

### BARCELONA

- ORGANIZADO por la Agrupación Nacional de Campings y Ciudades de vacaciones de España se celebrará en esta capital los días 25 al 27 próximos el III Congreso Internacional de Hostelería.

### NAVACERRADA

- LOS PRINCIPES DE ESPAÑA don Juan Carlos y doña Sofía estuvieron con sus hijos en Navacerrada sin ningún protocolo practicando deporte en las pistas de Vall desquí.



EL SEÑOR

**Don Tomás de la Fuente Izquierdo**

(INDUSTRIAL)

Falleció en Arévalo (Avila) el día 20 de Enero

A los 91 años de edad

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

**D. E. P.**

Sus hijos Amalia, Pablo, Félix y Tomás; hijas políticas Alejandra Sánchez, Gertrudis Briz y Luz Hernández; nietos y demás familia,

Les agradecen una oración por su alma.

En la tarde de ayer domingo, día 21, el cadáver fue trasladado desde Arévalo (Avila), a Santibáñez de Béjar (Salamanca), donde previas solemnes honras fúnebres celebradas en su iglesia parroquial recibió cristiana sepultura en el Panteón Familiar del Cementerio Católico de dicha localidad.

Arévalo, 22 de enero de 1973.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis de Avila, ha concedido indulgencias

FUNERARIA.—ANTONIO ALVAREZ.—AVILA.

CAFES  
**El Diamante**

Teléfono 21 26 78

# Posible reactivación de los frentes árabes contra Israel

EL CAIRO, 22. (Efe-Reuter). El periódico egipcio cita al portavoz oficial de la Organización de Liberación de Palestina (PLO), diciendo que los frentes árabes contra Israel están pronto reactivados. Se espera que este año habrá movimiento a lo largo de los frentes árabes, y la continuación de la lucha contra el enemigo israelí», manifestó el portavoz palestino, Kamal Nasser, al periódico «Al Ajjbar».

Los frentes jordano y egipcio se han mantenido prácticamente tranquilos durante los últimos dos años, con excepción de los choques esporádicos mantenidos entre Egipto e Israel. En contraste, los frentes libaneses y sirios con Israel se mostraron más activos el pasado año.

El diario «Al Ahram» informó ayer que la reactivación del frente oriental de Jordania

contra Israel probablemente se discutirá por el Consejo conjunto de defensa

de la Liga Árabe, que se reunirá en El Cairo el próximo sábado.

## Mueren una muchacha y un policía en el Ulster

BELFAST (Irlanda del Norte), 22 (Efe).—Dos nuevas muertes se han sumado la pasada noche a la lista trágica del Ulster. Una muchacha de 18 años, Rowland, que fue herida el viernes pasado por un terrorista cuando se encontraba en su casa, murió anoche en el hospital de Portadown, condado de Armagh. Las fuerzas de seguridad tienden a relacionar este asesinato

con un registro en una casa de Armagh, disparándose accidentalmente la pistola a uno de ellos. La bala alcanzó a otro policía en el abdomen, lo que causó la muerte una hora después.

Un portavoz policial ha afirmado que el accidente fue totalmente fortuito e involuntario.

Soldados británicos encontraron esta madrugada en la zona protestante de Blackmountain, en Belfast, cuatro quintales y medio de nitrato de amonio y equipo para fabricar bombas, todo lo cual fue incautado.

En la madrugada, un grupo de policías fue a practi-

## 24 horas del mundo

### VIETNAM DEL SUR

EL MINISTRO SURVIETNAMITA de Asuntos Exteriores, Tran Van Lam, salió ayer de Saigón para París, probablemente para rubricar un acuerdo final de cese de hostilidades, en nombre de Vietnam del Sur.

ción española al «Fondo de Asistencia Técnica de países no miembros» de la Organización.

### ARGELIA

● EL DOCTOR AMILCAR CABRAL, jefe del partido africano para la independencia de Guinea y Cabo Verde, fue asesinado anoche frente a su casa de Conakry. No se han dado más detalles en la capital argelina.

### MEJICO

● UN TEMBLOR DE INTENSIDAD 6,5 de la escala Richter ha sido registrado hoy al noroeste de la capital mejicana por el Instituto Sismológico de Tacubaya. Posiblemente el temblor se produjo en pleno océano.

### JAPON

LA CORPORACION NACIONAL de Radiodifusión japonesa ha informado hoy, desde círculos fidedignos de Tokio, que es probable la firma de un acuerdo de tregua en París el próximo sábado de la noche.

EL GOBIERNO JAPONES, preocupado por el crecimiento de la antipatía hacia los japoneses en el sur de Asia, está dispuesto a hacer ventajosas concesiones económicas y comerciales a Malasia, en cuya capital se celebran hoy dos días de negociaciones entre ambos países.

### REINO UNIDO

EL PRESIDENTE DE LA British Aircraft Corporation voló ayer a Nueva York para tratar de resolver la crisis que amenaza a la compañía de las líneas aéreas norteamericanas no compran el avión supersónico «Concorde».

### ESTADOS UNIDOS

EL GOBIERNO ESPAÑOL ha puesto a disposición de la Organización de Estados Americanos 50.000 dólares para su utilización en programas de asistencia técnica. Se trata de la primera contribu-



Rogad a Dios en caridad por el alma de

# Sor Eutimias de San José Alonso

Hermanita de los Ancianos Desamparados

HA FALLECIDO EN AVILA, AYER, DIA 21

A los 90 años de edad y 66 años de vida religiosa

Después de recibir los Santos Sacramentos

**D. E. P.**

La Rvda. Madre General, Comunidad de Avila y sus familiares,

Les agradecen una oración por su alma.

Previa solemne Misa de corpore insepulto celebrada esta tarde en la Capilla del Asilo de Ancianos, el cadáver recibió cristiana sepultura en el Cementerio Católico de nuestra Ciudad.

Avila, 22 de enero de 1973.

El Excmo. Sr. Obispo de la Diócesis, ha concedido indulgencias.

FUNERARIA - ANTONIO ALVAREZ - AVILA



# LA SEÑORA Doña Remedios Testera Jiménez

Viuda de D. Vicente Erce

(Guarda que fue de los Jardines del Rastro)

Ha fallecido en Avila, el día 20, a los 82 años de edad

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

**D. E. P.**

Sus hijos Frutos-Angel (Funcionario de la Excm. Diputación Provincial), Juana-Isabel (Empleada en el Mercado de Abastos) y Marina (Empleada en el Colegio Diocesano); hija política Bibiana Gutiérrez; hermanos políticos doña María del Peso (Vda. de Testera), doña Cesárea y doña Julia Erce y don Rogelio Varas; nietos, sobrinos, primos y demás familia,

Les agradecen una oración por su alma.

Esta mañana en la iglesia de San Juan Bautista se celebró solemne Funeral aplicado por su alma.

El cadáver recibió cristiana sepultura ayer domingo en el Cementerio Católico de Avila.

Casa mortuoria c/ Candil, núm. 1.—Avila, 22 enero 1973.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis de Avila, ha concedido indulgencias.

FUNERARIA: ANTONIO ALVAREZ.—AVILA.

# Aquí, los deportes

## La jornada en Primera División

Barcelona y Atlético de Madrid, que vencieron en sus salidas, se afianzan en los primeros lugares de la clasificación

Ha comenzado la segunda vuelta y la jornada ha sido casera, con las excepciones de los triunfos de los dos primeros clasificados, Barcelona, que sumó dos positivos en La Coruña, y Atlético de Madrid que hizo otro tanto en Valencia. Tiene más mérito, el triunfo de los "colchoneros" madrileños, pero también vale el del Barcelona.

En los triunfos locales ha habido de todo en cuanto a marcadores se refiere, pero no ha habido ningún vencedor por menos de dos goles de diferencia.

Los más goleadores han sido la Real Sociedad, que batió por 5-1 al colista Burgos, y el Español, que puso el marcador en 4-2 a su favor.

No ha sufrido cambios la clasificación en los cuatro primeros puestos ya que los equipos que los ocupaban y ocupan vencieron en esta jornada.

En esta primera jornada de la segunda vuelta se han marcado casi el doble de goles que en la última de la primero; entonces 14 y ahora veintisiete.

En la Romareda, el Zaragoza, que dominó en el primer tiempo para en la continuación verse dominado por el Granada, venció por 2-0. A los 11 minutos, Ocampos abrió el marcador. El otro tanto, a los 22 minutos, anotado por García Castany al transformar un penalty.

Por 0-1, el líder Barcelona venció, en Riazor, al Deportivo de La Coruña. A los 13 minutos del segundo tiempo, marcó el Barcelona en un castigo máximo por medio de Rexach. En la jugada, por protestar, fue expulsado Loureda. El Coruña mereció mejor resultado; hizo más méritos para ganar que su rival.

Bonito partido en el Luis Casanova, donde el Valencia cedió los puntos al Atlético de Madrid. Dos equipos jugando de poder a poder. A los 43 minutos marcó el Atlético Gárate. A los 8 del segundo tiempo, Becerra aumentó la ventaja de los visitantes. A los 16 minutos, Pellicer acertó distancias.

En el Carlos Tartiere, con una capa de nieve de cinco centímetros, se jugó el encuentro Oviedo-Las Palmas, que finalizó con el triunfo asturiano por 3-0. El Oviedo, que tuvo más fuerza, marcó sus goles por medio de Ga-

lán, 10 minutos; Marianin, 35 minutos del segundo periodo, y Galán, a los 37. Fue superior el Oviedo y mereció el triunfo.

En el Benito Villamarín, con terreno embarrado, el Betis batió al Sporting de Gijón por 2-0. Un gol en cada tiempo. El primero, anotado por Rogelio, a los 35 minutos, el otro, nada más reanudarse el juego, luego del descanso, por Nebot.

Por 4-2, venció el Español, en Sarriá, al Celta de Vigo. A los cuatro minutos marcó Roberto Martínez; a los 25 lo hizo Amiano. Este mismo jugador consiguió el tercero, pasado el descanso, a los 21 minutos; 24 minutos y nuevo tanto de Carbonell. Doblas y Martínez, consiguieron más tarde los del celta.

El Athletic de Bilbao, en su campo de San Mamés, y en buen encuentro, venció al Málaga por 2-0. Rojo I marcó a los 11 minutos. Y a los 22 del segundo tiempo, Uriarte puso en el marcador el 2-0 definitivo. Justo resultado.

Tarde lluviosa en Atocha y triunfo de la Real Sociedad sobre el Burgos por 5-1. Araquistáin abrió el marcador a los 11 minutos y a los 29 empató Pocholo. En la segunda

(Pasa a página siguiente)

### PREMIO A LA COMBATIVIDAD

Un traje a medida para el jugador del Real Avila, C. F., que más veces aparezca en esta sección durante la presente temporada.

HOY

## Desierto

Pañería - Confección

### Jiménez Bustos

VEA LA MEDIDA INDUSTRIAL EN:

Reyes Católicos, 7. AVILA

## Frío, fútbol sin calidad y empate

# 1-1, el San José de Valderas arrebató un punto a la "Resi" en la Ciudad Deportiva

Alineaciones:

S. José Valderas.—Jose; Aníbal, Quimbo, Felipe; Antonio, Chuchi; Baldomero, Amigo, Churruca, Trompo, Villo. A los 25 minutos de juego Malo substituyó a Aníbal.

Residencia.—Ubeda; Población, Tito, Víctor; Navas, Navarro; Lastras, Zazo, Aurelio, Sánchez Bermejo, Alvaro. En el segundo tiempo se quedó en el vestuario Alvaro y salió Blázquez; a los 36 minutos de este segundo tiempo, Angel Pedro substituyó a Lastras.

Arbitro: Señor Romero, de Avila. Primer tiempo discreto, bajando considerablemente en la segunda mitad en que cometió bastantes errores, pero sin influencia en el marcador. Bien en la doble expulsión, un jugador de cada bando, por intento de agresión.

Los espectadores que, pese a la tarde fría, acudieron —en mayor número que otras jornadas— a la Ciudad Deportiva, salieron lamentando otra floja actuación del equipo residencial. Y es que el partido, sin calidad alguna en el juego, volvió a mostrar el «bache», algo hay que llamar al deslabazado hacer del equipo de casa, que ya se va alargando.

Se incurrió en iguales defectos que otros días, por lo que no hace falta comentar de nuevo la carencia de orden, el jugar con tendencia retrasada, el no aprovechar las rachas de dominio abriendo el juego a los extremos, para tratar de sacar de su sitio a la defensa contraria, y la falta de serenidad y de acierto en los momentos propicios de gol. Se nos puede decir que falta suerte; es posible, pero tengamos en cuenta que la suerte es casi siempre de quien la busca.

Y otra vez, un equipo mediocre —el San José de Valderas estaba en la cola de la clasificación, con sólo cuatro puntos—supo aprovechar la debilidad local para llevarse un punto. No cabe duda de que es equipo incómodo en el que todos sus hombres luchan con interés, anticipándose en muchas jugadas, que van a por todos los balones, a veces con excesiva fuerza. Y si en la primera mitad atendieron a quitarse balones de encima, de medios para atrás y a veces hasta por los hombres más adelantados, en el segundo tiempo, bien escalonados y con segura y eficaz defensa, hicieron contraataques que entrañaron bastante peligro para la meta de Ubeda.

## Deportiva

Transcurrieron los primeros minutos con juego insulso y, un poco por el viento, muchos balones perdidos por las bandas. Y en los ataques residenciales sólo hubo un disparo de Lastras que salió alto.

A los 9 minutos, en un balón largo hacia la meta de Ubeda, el centro delantero visitante, Churruca, acertó a conectar un cabezazo en el que la pelota, ayudada por el viento, se coló en la meta del canchero abulense que había hecho una falsa salida. Claro que el fallo anterior fue de los defensas.

Y, ya contra la corriente, la «Resi» se echó adelante haciendo algunas jugadas aceptables, en las que pudo aprovechar. Un buen centro de Lastras en el que la pelota pasó por delante de otros tres delanteros, que no acertaron a ver la jugada; un barullo ante el meta Jose, con este desplazado, que se rechazó cuando se veía llegar el gol; un nuevo rechace de la defensa madrileña que cogió Zazo y disparó al marco, salvando un defensa situado bajo los palos; un córner con mal disparo; un gol anulado a Lastras por fuera de juego...

Ya estaba mediado el tiempo y los forasteros sólo habían hecho que defender la ventaja y algún contraataque como el que acabó en saque de esquina, sin consecuencias.

A los 25 minutos se retira el defensa visitante Aníbal, cojeando, y le sustituye, con el número 12, Malo.

Nuevo córner para los de San José y más tarde un fallo de Alvaro en el buen servicio de Aurelio. Buen disparo de Zazo y buena parada de Jose.

## La quiniela

- |    |                       |     |     |   |
|----|-----------------------|-----|-----|---|
| 1  | Zaragoza - Granada    | ... | ... | 1 |
| 2  | Coruña - Barcelona    | ... | ... | 2 |
| 3  | Valencia - At. Madrid | ... | ... | 2 |
| 4  | Oviedo - Las Palmas   | ... | ... | 1 |
| 5  | Betis - Gijón         | ... | ... | 1 |
| 6  | R. Madrid - Castellón | ... | ... | 1 |
| 7  | Español - Celta       | ... | ... | 1 |
| 8  | At. Bilbao - Málaga   | ... | ... | 1 |
| 9  | R. Sociedad - Burgos  | ... | ... | 1 |
| 10 | Rayo - Mallorca       | ... | ... | 1 |
| 11 | Tarragona - S. Andrés | ... | ... | 1 |
| 12 | Leonesa - Elche       | ... | ... | x |
| 13 | Tenerife - Sevilla    | ... | ... | 1 |
| 14 | Logroñés - Córdoba    | ... | ... | 1 |

Conductor:

Circule por la derecha

Y, por fin, a los 40 minutos en un balón bombeado, que se colaba, el portero madrileño despeja de puño arrojando el córner. Al lanzarse, Navas cabecea a puerta detiene en principio Jose pero se le va el esférico y pasa línea. Despejó un defensa pero se dió validez al gol. El árbitro estaba muy cerca.

Con el empate se llegó al final del tiempo. Y tampoco movería en la continuación.

Pensando que la «Resi», una vez conseguida la igualdad iba a llevarse de calle al aniversario, en el descanso había optimismo entre los espectadores.

Un segundo tiempo en el que si la Residencia atacó más, no logró el triunfo. Presionó varias veces con fuerza pero no logró batir a Jose. Los ataques morían en la defensa capitaneada por el volante Chuchi, y cuando le llegaba el balón al meta éste cumplía perfectamente; pronto tuvo que arrojar a los pies de Zazo para evitar el disparo.

A los 12 minutos se enfrentan el extremo visitante Villo y el defensa local Víctor; intentan agredirse y el colegado les manda a los vestuarios previa exhibición de la camiseta roja.

En la, a veces agobiante presión abulense, un buen disparo de Aurelio, salió alto aunque mereció llegar a red.

Pero con el paso de tiempo y el empate, la ventaja era de los que defendían. Y lo hacían muy bien, como ya hemos anotado. Y aún pudieron aprovechando unos momentos en que todos los residenciales se echaron adelante, poner cosas peor.

Todo acabó en el 1-1 que era buen resultado para los visitantes. No así para el equipo de casa.

De los forasteros destacaron el defensa Felipe, el delantero Chuchi, alma del equipo, y los delanteros Amigo, Trompo y Malo.

En la «Resi» bien el defensa Población en el segundo tiempo, la línea tuvo de jugar muy bien Navas y bien el delantero Alvaro. Adelante, Aurelio, Zazo, Alvaro, que pareció cumplía bien, fue substituido por Blázquez. El delantero cedido por el Avila estuvo bien.

El partido empezó con un día hora de retraso por haber llegado a tiempo el San José de Valderas, por estar en el autocar que les traía a Avila.

# Aquí, los deportes



Bar - Restaurante

## COPACABANA

San Millán, 9 - Telf. 21 11 10 - AVILA

Centro de reunión de la juventud

OFRECE

### MARCADOR

#### PRIMERA DIVISION

ZARAGOZA, 2; GRANADA, 0.  
CORUÑA, 0; BARCELONA, 1.  
VALENCIA, 1; AT. MADRID, 2.  
OVIEDO, 3; LAS PALMAS, 0.  
BETIS, 2; GIJON, 0.  
REAL MADRID, 2; CASTELLON, 0.  
ESPAÑOL, 4; CELTA, 2.  
AT. BILBAO, 2; MALAGA, 0.  
REAL SOCIEDAD, 5; BURGOS, 1.

#### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	P.	G.	Puntos
Barcelona.....	18	11	5	2	25	10	27 +11
At. Madrid.....	18	10	5	3	24	13	25 + 9
Español.....	18	8	8	2	27	15	24 + 4
R. Madrid.....	18	10	3	5	25	12	23 + 3
R. Sociedad.....	18	9	3	6	27	23	21 + 3
Málaga.....	18	7	6	5	20	14	20 + 4
Zaragoza.....	18	7	6	5	21	17	20
At. Bilbao.....	18	7	5	6	24	22	19 + 1
Valencia.....	18	5	7	6	23	20	17 - 3
Granada.....	18	5	6	7	11	18	16 - 2
Betis.....	18	4	7	7	16	17	15 - 5
Oviedo.....	18	4	7	7	18	24	15 - 5
Las Palmas.....	18	5	5	8	20	28	15 - 1
Castellón.....	18	6	3	9	16	24	15 - 1
Gijón.....	18	5	4	9	17	18	14 - 2
Coruña.....	18	4	6	8	12	27	14 - 6
Celta.....	18	3	6	9	13	22	12 - 4
Burgos.....	18	4	4	10	18	33	12 - 6

#### SEGUNDA DIVISION

RAYO VALLECANO, 2; MALLORCA, 1.  
PONTEVEDRA, 0; BARACALDO, 2.  
TARRAGONA, 2; SAN ANDRES, 1.  
C. LEONESA, 0; ELCHE, 0.  
TENERIFE, 2; SEVILLA, 0 (Jugado el sábado).  
HERCULES, 1; VALLADOLID, 0.  
MURCIA, 5; MESTALLA, 0.  
SABADELL, 3; CADIZ, 1.  
LOGROÑES, 4; CORDOBA, 0.  
SANTANDER, 1; OSASUNA, 0.

#### CLASIFICACION:

Murcia, 31 puntos; Santander, 28; Elche, 27; Tarragona, 24; Sevilla y Valladolid, 23; Mallorca y Baracaldo, 22; Hércules y San Andrés, 21; Cádiz, 20; Córdoba, 19; Tenerife, 18; Logroñes, 17; Osasuna, 16; Sabadell y Cultural Leonesa, 15; Rayo Vallecano y Pontevedra, 13, y Mestalla, 12 puntos.

#### PRIMERA REGIONAL

ARANJUEZ, 1; ALCALA, 2.  
AT. VALDEMORO, 4; SOCUELLAMOS, 0.  
CARABANCHEL, 5; REAL AVILA, 0.  
UNIVERSITARIO, 0; LEGANES, 0.  
SEGOVIANA, 1; GUADALAJARA, 1.  
CONQUENSE, 3; FEMSA, 3.  
MANCHEGO, 11; HERREROS, 0.  
QUINTANAR, 1; BOETTICHER, 0.  
TALAVERA, 3; ARGANDA, 0.  
ALCAZAR, 3; UNION, 1.

#### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	P.	G.	Puntos
Manchego.....	20	15	0	5	63	26	30 + 8
Guadalajara.....	20	11	8	1	37	18	30 +12
Carabanchel.....	20	13	3	4	49	17	29 + 7
Talavera.....	20	11	5	4	31	11	27 + 7
At. Valdemoro.....	20	11	4	5	38	23	26 + 4
Conquense.....	20	9	8	3	39	26	26 + 2
Alcalá.....	20	10	5	5	32	22	25 + 5
Arganda.....	20	9	5	6	35	27	23 + 5
Alcazar.....	20	10	2	8	32	23	22 + 2
Segoviana.....	20	10	1	9	31	31	21 - 1
Leganés.....	20	8	5	7	28	35	21 + 3
REAL AVILA.....	20	8	4	8	32	35	20 + 2
Boetticher.....	20	7	3	10	27	28	17 - 1
Unión Aravaca.....	20	6	5	9	28	36	17 - 3
Quintanar.....	20	6	4	10	20	31	16 - 6
Universitario.....	20	6	4	10	20	38	16 - 6
Socuellamos.....	20	4	5	11	19	43	13 - 3
Anjuez.....	20	2	6	12	13	31	10 -12
Herreros.....	20	3	1	16	16	54	7 -11
Femsa.....	20	1	2	17	18	53	4 -14

# 5-0, el Carabanchel, en el mejor encuentro de la temporada, goleó al Real Avila

MADRID, 21 (Servicio especial de la Agencia MENCHETA para EL DIARIO DE AVILA). Carabanchel, 5; Real Avila, 0

#### ALINEACIONES:

**Carabanchel.**—Torres; Chamochin, Coedo, Atienza; Jiménez, Elvira; Herrero, Meleiro, López, Arenas, Serrano. En el segundo tiempo, Benito y Fede sustituyeron a Jiménez y López, respectivamente.

**Real Avila.**—Gaspar; Pozo, Pablo, Rufino; Ríos, Elías; Luis, Laborda, Gonzalo, Vilda, Moreno. Cantuche por Luis en la continuación del partido

Arbitró el señor Sánchez Moreda. Bien, aunque dejó de señalar un penalty en el área visitante

A los 7 minutos de juego, López consigue inaugurar el marcador de fuerte disparo. A los 14, Herrero aumenta la ventaja, en combinación con toda la delantera. A los 25, es López el que marca el tercer tanto. Y con el 3-0 se llega al descanso.

En la continuación, en el primer minuto, Meleiro consigue el cuarto tanto. Y a los 35, Herrero sentencia el resultado con el quinto gol.

Partido de dominio constante del Carabanchel al que hoy le salió todo a la perfección.

El Avila ha luchado bastante pero se ha visto desbordado siempre por el empuje y gran acierto de los locales.

Por el Carabanchel hay que destacar a todo el conjunto por su buen encuentro y en el Avila el amor propio de no entregarse nunca, a pesar del resultado en contra.

#### COMENTARIO:

Buen encuentro el visto hoy en el campo de "La Mina" en el que el Carabanchel tuvo su día. Todas las líneas funcionaron perfectamente y su engranaje sirvió para desbordar de forma continua al Avila y el tanteo, a pesar de lo abultado, no refleja con exactitud el dominio local pues pudo ser mucho más abultado.

No hubo más goles por falta de puntería ya que los postes jugaron un gran papel.

El portero abulense estuvo desahogado en algunas intervenciones, debido más que nada al mucho trabajo que tuvo durante los noventa minutos.

El Avila, de todas formas, aun reforzando cuanto pudo su cobertura hasta el punto de defender con todo tesón su área, ha luchado de principio a fin y ha procurado conseguir algo positivo por lo que el equipo también merece elogios. Ha gustado mucho a la afición pues su forma de juego es vistosa y corajuda, pero hoy el conjunto que tenía enfrente no le dejó hacer el fútbol a que está acostumbrado.

Podemos decir, sin lugar a dudas, que el Carabanchel jugó hoy el mejor encuentro en lo que va de temporada y eso fue un handicap grande para los abulenses. Todo el equi-

po ha estado conjuntado y tanto su media como su vanguardia siempre tuvieron momentos de inspiración para buscar el gol.

Por hombres podemos destacar, por encima de todos, a Arenas, siguiéndole en méritos López, hasta que fue sustituido. Ellos solos se bastaron para complicar la vida a los jugadores abulenses.

Suscríbase a:  
**EL DIARIO DE AVILA**

## Dimite Pasieguito

ZARAGOZA, 21.—El entrenador del Granada, Bernardino Pérez «Pasieguito» ha presentado la dimisión de su cargo al presidente del Granada Cándido G. Alvarez, que se encuentra en esta capital con la expedición de su equipo, según se ha sabido al finalizar el encuentro de esta tarde y tras la acostumbrada conversación con los periodistas.

Al parecer, la dimisión le ha sido aceptada.—(Alfil).

## De la jornada en Primera División

(Viene de página anterior)  
mitad, los otros cuatro goles locales, anotados por Ansola, Boronat, Araquistain y Corcuera.

El último partido se jugó en el estadio Bernabéu y el Real Madrid venció, 2-0, al Castellón, en un encuentro de poca calidad en el juego. El primer gol se produjo a los 29 minutos en jugada desafortunada de Corrales, que marcó en su meta. A los 32 de la continuación, Pirri consiguió el segundo.

### Relojería - Joyería



PRESENTA AL JUGADOR destacado en el Avila

### Laborda

No fue ayer buen día para el Avila; sus jugadores, desdibujados, cayeron ante el fuerte Carabanchel por goleada.

Laborda, en una actuación aceptable, fue el hombre que sobresalió sobre sus compañeros de equipo, aunque ligeramente.

### Joyería - Optica



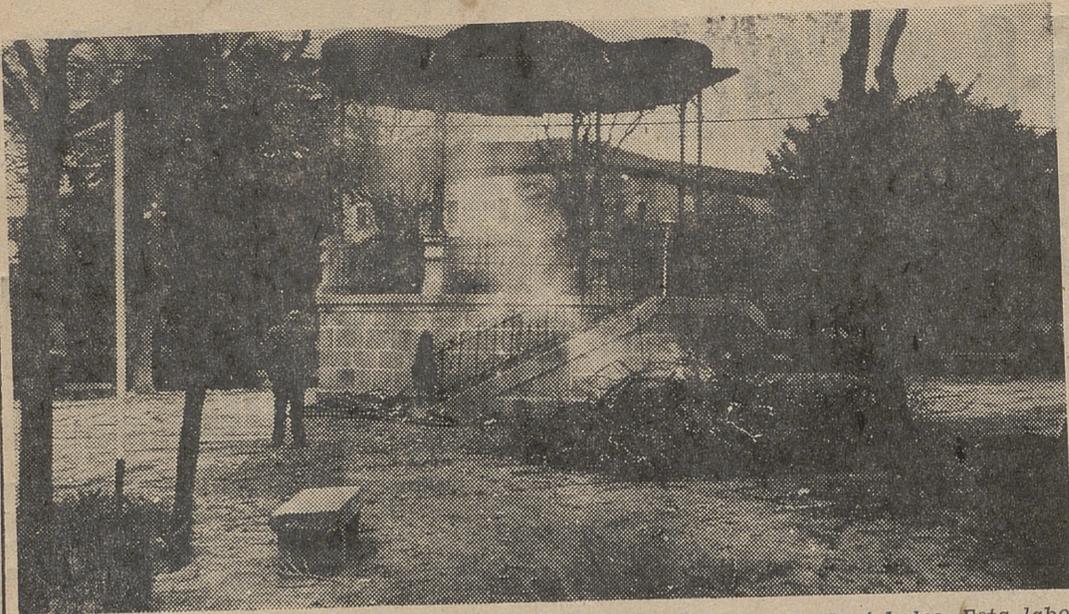
SIEMPRE LOS MAS INTERESANTES REGALOS

¿Desea aprender a conducir?

Acuda a: **Auto-Escuela Velasco**

Modernos coches y camiones con doble mando.  
Generalísimo, 13-15 — AVILA — Teléfono 21 13 21

## Poda en los jardines abulenses



En estos días se está realizando en los jardines abulenses la poda de árboles. Esta labor tan beneficiosa para nuestros parques, con vistas a la próxima primavera, se realiza cada año por estas fechas. Las ramas cortadas arden luego, en grandes montones, dentro de los mismos jardines en los que se lleva a cabo la operación (Foto: LUMBRERAS).

## La delegación española abandona Kuwait, tras una visita de cuatro días

KUWAIT, 22. (EFE).—Una delegación industrial española abandonó el sábado Kuwait tras una visita de cuatro días. Un portavoz oficial ha declarado que con esta visita se

han abierto perspectivas favorables para la cooperación económica e industrial entre España y Kuwait y que las conversaciones que la delegación ha mantenido con los ministros kuwaitíes de Finanzas y del Petróleo han versado especialmente sobre la creación de firmas industriales hispano-kuwaitíes.

Durante su estancia en Kuwait, la delegación fue recibida por el emir y por el príncipe heredero.

## Nada nuevo a mediodía de hoy, sobre el secuestro del Sr. Huarte



El industrial navarro, don Felipe Huarte lleva, con hoy, seis días secuestrado por un comando de terroristas de la E. T. A. Su hermano, don Juan Huarte, ofreció una conferencia de Prensa en un hotel de Pamplona, momento que recoge la presente fotografía.

PAMPLONA, 22. (Cifra).— "Desgraciadamente, no hay nada nuevo", ha manifestado telefónicamente a "Cifra" a mediodía de hoy, Javier Vidal, cuñado de Felipe Huarte, el industrial pamplonés secuestrado en la noche del pasado martes.

Anoche volvió a correr por esta ciudad el rumor de la liberación del señor Huarte, pero, una vez más, fue desmentido poco después.

## Maniobras de la O.T.A.N. en el Atlántico

LISBOA, 22. (Efe-Reuter).— Cuarenta y seis buques de guerra de ocho países han comenzado un ejercicio naval de la "Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) denominado en clave "Sunny Seas 73", en zona del mando ibérico-atlántico o Iberlant (Atlántico Oriental).

Los barcos pertenecen a Inglaterra, Canadá, Francia, Holanda, Noruega, Portugal, Estados Unidos y Alemania Occidental. Los dos últimos enviarán unos 100 aviones a los ejercicios, los más importantes que se han celebrado en la zona.

CONDUCTOR: si van a adelantarse, indique, una vez avisado, que permite el adelantamiento.

## HORA DE CIERRE

### VEINTISIETE MUERTOS EN ACCIDENTE DE TRAFICO DURANTE EL FIN DE SEMANA

MADRID, 22. (Cifra).—Veintisiete muertos y dos heridos graves es el balance de los dieciocho accidentes ocurridos en toda España durante el pasado fin de semana, según datos provisionales facilitados por la Jefatura Central de Tráfico.

El sábado 20 hubo siete accidentes que ocasionaron igual número de muertos. El domingo 21, se registraron once accidentes con veinte muertos y dos heridos graves.

### MISION ESPAÑOLA A IRAK

MADRID, 22. (Cifra).—Una Misión española compuesta por nueve personas, al frente de la cual viaja José Ramón Bustelo, subdirector general de Política Arancelaria e Importación, ha salido a primera hora de esta mañana con destino a Bagdad.

La Misión oficial española negociará con las autoridades iraquíes el desarrollo de algunos aspectos del reciente acuerdo de cooperación comercial y económica, en especial los aspectos referentes a la colaboración en materia petrolífera y los contratos de compra de petróleo iraquí por parte de España.

### EL "LUNOJOD" BUSCA DONDE PASAR LA PRIMERA NOCHE LUNAR

MOSCU, 22. (Efe).— El vehículo automático lunar "Lunojod 2" está buscando en la actualidad un lugar de aparcamiento adecuado en el complicado relieve de la superficie lunar que investiga para pasar la primera noche lunar que se aproxima.

El "Lunojod", con el que se han tomado dos nuevos contactos por radio, sábado y domingo, ha realizado diversas maniobras en este sentido, al tiempo que captaba fotografías panorámicas y tomas de televisión del paisaje en torno.

### COMUNICADO CONJUNTO AUSTRALIANO-NEOZELANDES CONTRA LAS PRUEBAS NUCLEARES EN EL PACIFICO

WELLINGTON (Nueva Zelanda), 22. (Efe-Upi).—Los primeros ministros de Australia y Nueva Zelanda han hecho público hoy un comunicado conjunto en el que hacen un llamamiento a Francia para que abandone toda futura prueba nuclear en el Océano Pacífico.

Al término de unas conversaciones que han durado dos días, el primer ministro australiano, Gough Whitlam y el de Nueva Zelanda, Norman Kirk, han acordado colaborar y utilizar todos los medios apropiados para poner fin a los experimentos atómicos franceses.

### WILLY BRANDT EN PARIS

PARIS, 22. (Efe).—El primer ministro francés, Pierre Messmer, ha acudido esta mañana al aeropuerto de Orly a recibir al canciller alemán, Willy Brandt, que llegó por vía aérea acompañado de su esposa.

El avión en que viajaba el canciller pudo tomar tierra en el citado aeropuerto a pesar de la espesa niebla que lo cubría, a la hora indicada de antemano, las 9.45 (hora española).

Asistieron a la ceremonia de bienvenida, el embajador de Francia en Bonn, J. Sauvagnargues, y el de Alemania Occidental en París, Von Braun.

Tras pasar revista a destacamentos militares que les rindieron honores, el canciller y el primer ministro salieron en dirección al palacio del Eliseo, donde comenzarán las entrevistas entre el presidente Pompidou y el canciller Brandt.